朝鮮日報
夕刊
十日(金)
本紙朝夕刊十二面

金鶴香油

鄭州完全孤立
京漢線을爆破遮斷코
我軍○○○에突入

【開封十日發同盟】我○○部隊는 十日未明 鄭州南方某地點에서 京漢線을 爆破遮斷하엿다

【開封十日發同盟】鄭州徐州間의 隴海線을 遮斷하야 我軍의 徐州攻略을 容易케한 殊勳 ○○部隊는 十日未明드되여 蔣介石의 抗日本據漢口에 直通하는 京漢線을 鄭州南方 ○○에서 遮斷하고 이를 確保하엿다 이로써 漢口政府에는 重大脅威를주고 鄭州는 全然 孤立化하엿다

【北京十日發同盟】十日午後 零時十五分 軍司令部發表=京漢線에 向하야 進擊中인 我部隊는 所在의 敵을 驅逐하며 十日午前一時 二十分 鄭州南部 京漢線을 遮斷하엿다

【歸德十日發同盟】我○○部隊는 頑强히 抵抗하는 前面의 敵陣을 突破하고 今十日午前十時드되여 京漢의 東方二키로 ○○○(鄭州新鄭中間)에 突入하엿다

漢口와의連絡杜絶
敵軍十數萬大動搖

【北京十日發同盟】京漢線南端의 爆破遮斷은 마츰내 十日未明 ○○部隊에 依하야 實現된바 我軍은 鄭州附近에 蟠居한 十數萬의 敵軍退路를 完全히 遮斷하고 이를包圍함에成功하엿다 敵은 我方의 爆破를 알고 周章히 西方及西南方中間地區로 向하야 鄭州로부터 一齊히 潰走하고잇다 如斯히京漢線南端爆破成功에 依하야 鄭州와 漢口의連絡線의遮斷을보게되며 漢口方面에의 一大痛擊을 주는것이라할것으로 戰略上의 意義는 자못重大하다

鄭州의運命急迫!

【北京十日發同盟】京漢線南端爆破로말미아마 漢口에의 退路가 切斷된 鄭州는 上下가모두狼狽混亂의 極에 達하여잇는것이空中偵察에 依하야 判明되엿다 我陸의 荒鷲隊는 地上部隊와 呼應하고 昨日에 繼續하야 今日도 早曉부터 活躍, 潰走하는敵에게 爆擊을 加하야 損害를주고잇다 鄭州의 運命은 至今에 空陸의 攻擊에 依하야 風前燈火로되엿다

支那軍兵員補充困難

【綏靑八日發同盟】支那軍은 連續하는 敗戰으로 漸次兵員의補充에困難을招來하고잇는데 八日綏靑에到達한 유로라임스漢口特電은石에關하야 次와如히報道하엿다 最近支那軍에는 訓練된兵士의數가不足하야 非常한苦痛을感하고잇다 老練한兵士는 南京陷落前에 太半死傷되엿고 兵員의三分之一은겨우 二、三個月의短期訓練을經한데 不過하야 近代兵器를操作하지못하는現狀이다 萬若支那側이日本軍의 人口稠密地帶占領을 四個月乃至六個月을阻止하야 新編訓練에時間的餘裕를어지못하면 訓練은今後益益困難하게될것이다

京漢線南端
○○鐵橋를爆破

【石家莊十日發同盟】我有力한○○部隊는 十日午前二時에 鄭州南方京漢線南端○○鐵橋를 爆破한바 이를 完全히 破壞하엿다 敵은 이때문에 大動搖에 陷하엿다

鄭州敵軍總退却

【開封十日發同盟】蘭封開封戰에서 渡河精銳部隊에게 殲滅的打擊을바든 蔣介石直系軍의 大部隊는西南方으로 潰走하야 方今鄭州附近에는 雜軍二個師가 東方旣設陣地에 殘留하여잇는데 首腦部는 이미 逃走하고 또 食糧도欠乏되여 捕虜의말에 依하면 거이 戰意를 喪失하야 負傷者는 病이라 稱託하고脫走를 꾀하는者 續出하는 狀態로 바야흐로 自滅之境에 빠젓다고한다 一方西南方으로 潰走한 中央軍敗殘兵은 一昨八日 ○○部隊에게挾擊되여 거이致命的打擊을 바더四散하엿다

我粤漢鐵道爆擊을
AP通信報道

【綏靑九日發同盟】九日綏靑에達한 廣東AP電은 九日에行한 我海軍機의粤漢鐵道爆擊에對하야左와如히報道하고잇다 日本軍航空隊는 九日粤漢鐵道石龍、英德、韶關三驛을 空襲하야 이에 爆彈의비를퍼부어驛建物을 爆破하엿는데 그때마침構內에停車中이든 軍用列車及 機關車車輛을 粉碎하엿고 또八日에行한爆擊으로 終點驛인 黃河驛은 灰燼에歸한바 粤漢鐵道는 依然運轉을繼續하고잇다 一方日本空軍의別動隊는香港、廣東間의道路를疾走中인 軍需品運搬自動車隊를發見하고 이에機銃掃射를퍼부어 추럭數臺를擊破하엿다

厦門稅關近近再開

【厦門九日發同盟】厦門稅關은稅關機構改正한後 帝國海軍監理下에 近近再開하기로 決定하고 內田總領事로부터 조르단稅關長에게 此旨를 九日通告하엿다

財政의窮乏加重
僻地로遷都한國府

【上海九日發同盟】國民政府는九日 마치내 漢口移轉을 決意하고 經濟、敎育、內政三部는 名目上首都重慶으로 交通、外交의二部는 昆明으로 軍事委員會는衡陽으로 移轉할것으로 觀測되는바 如斯히 國民政府는 全然西南六省으로 遁竄하야 政治的으로는 西南六省을 基礎로하는 地方軍閥이되고 또經濟的으로는此等僻地農民을 主體로하게되야 國府의 財政的經濟的窮乏은 極度에達하엿고 雪上加霜으로 反蔣、反國府의空氣도 漸次濃厚化되고잇서 國庫에資金이缺乏되여 政策遂行上 如意치못하며 時에 漢口放棄後는 决定的經濟國家로서의條件을 保持하지 안흘수업게 되엿다 西南六省으로 包含되는 湖南、廣東、廣西、貴州、四川、雲南六省의面積은 一千六百三十萬八千平方키로 人口一億四千百萬人인바 支那本土十八省에比하야 그比例는 面積과人口가모두 三分의一以上에達하나 工業化의程度는 極히低劣하고 紡績業과가튼것은 建設中의것을包含하야 廣東、長沙、常德、重慶、昆明의五工場이잇는데 不過하며 生產能力도 支那全土一퍼센트로 그經濟活動은 農業、手工業에依존하게 되엿다 더욱이 戰爭에 因한 諸工業의 被害로 말미암아 僻地에서의 農產物의 價格은 暴落되여 永久的 牛恐慌狀態를 出現하고잇는때문에 國民政府는 五月以來地方金融機關擴充,新法幣發行等 工業獎勵法, 特殊工業補助條令等을 發布하야 國內資源開發을 繼續的으로 圖謀하는 同時에 工業生產力의 擴充을 企圖하려는 事實이잇서 一地方軍閥에 轉落된 國民政府는 益益 窮地에 陷할것으로 觀測된다

國府僻地再遷都로
內部軋轢激化乎
今後의外國動向이可觀

【上海九日發同盟】國民政府의漢口放棄와 僻地遷都事實은 支那內外에 對해 南京陷落以上의 重大한 衝動을주어 國民의失望落膽 蔣政權不信任의 激化와同時에 支那와關係를가진 諸外國을 震憚식히고잇다 國民政府의 移轉을 契機로하야 國內事情對外關係에 重大變換을 齎來할것으로 特히 徐州會戰後의 軍事的力量의 脆弱化와 財政的窮乏의 二點에서漢口退却을 하엿다는事實은 漢口의 意義가南京陷落以上의重大性을 가질것이라는 觀測을有力化식히고잇다 그런데國內的으로 齎來될新事態를 列擧하면

一、蔣政權의地方軍閥에의轉落에 伴하야 國內統制力의喪失
一、該地域의縮少
一、反蔣地方軍閥의蹶起
一、地方治安의紊亂에伴한國民生活의破綻
一、反蔣政客과 國民政府內의各黨派의軋轢對立及國民政府와의對立激化又는 內部[illegible]步調加速
一、蔣政權自體의[illegible]와共產黨勢力의擴充
一、軍隊指導權의 紊亂과 戰鬪力의低下

等이 豫想된다 그리고 政府各機關의僻地各地에의 分散은 政治機關으로서의 能力을 完全히放棄한것으로 各部門의 連絡이杜絶되며 結局蔣政權은 軍事委員會를 中心으로한武力만에 倚存하는 存在로 될것으로 豫想된다 對外關係로서는 西南六省에 對한 諸外國의 利權獲得運動이 激烈化하야 그와接壤한 印度支那를 가진 佛國이 登場할것은 勿論 英國은 印度、緬甸等의 關係로 佛國과 競爭的立場에서서 蔣政權援助를 目的하는 權益擁護의 意見에서 互相暗躍할것이며 一方 蘇聯 米國 獨逸 伊太利諸國은 武器賣渡又는貿易上 非常한不利한立場에서게되며 그對策으로서 제각기 求할지도몰라 支那를 圍繞한 諸國의 關係는 重大한 變化를 齎來할것으로보인다

官吏制度改革
當分間中止豫定

【東京電話同盟】近衛內閣이 그革新政策의 하나로서 일즉부터 具體化에 着手한 官吏制度의全面的改革에 對하야는 去月廿四日의 閣議에서 大綱決定을보앗스나 아직 그대로되여잇는바 其後內閣改造에 依하야 中心閣僚의更迭과 徐州、開封陷落을 契機로 戰局의 展開됨에따라 閣內의 情勢에 顯著한 變化를 招來하야 政府部內의 有力閣僚로부터

一、去廿四日에 決定을본 官制의 大綱만도 樞密院通過는 困難한바이며 어디까지 樞密院과 抗爭하야 實現을 期한대도 單只法令의 改正만으로는 效果가 적으며 오히려官吏制度의 實體에 觸한 拔本的改正을할것
一、過般의 改組에依하야 內閣은 文字그대로 戰時內閣으로 移行한바 더욱이 支那事變은 마츰내 最後的段階로 들어갓슨즉 此際國內問題, 就中不急한 官吏制度改革問題와가튼것은 暫時中止하고 戰爭目的의 遂行과 戰後經營에 一路邁進할것

이라는 意見이 힘잇게提唱되고잇서 戰時內閣의 態勢를 强化하고잇는것은 자못 注目된다 그리고 政府로서는 目下 滿洲旅行中인 大谷拓相의 歸京을기다려 다시 該問題의 取扱方法에關하야 協議하기로 되엿는데 結局 이問題는 當分間 中止하게 될것으로 觀測된다

定例閣議

【東京電話同盟】十日의 定例閣議는 午前十時三十分 首相官邸에서 開會된바 近衛首相以下各閣僚出席(大谷拓相欠席)劈頭 近衛首相으로부터 記念할 徐州戰果에 다음가는 事變에 가장關係가깁픈 大藏、外務、陸軍三大臣의更迭이잇섯스므로 此際右三相에다 海相을加하야 一層緊密한連絡을圖키爲하야 隔意업는意見交換을來週부터隨時行하고저한다하고 各閣僚의諒解를求한後 米內海相으로부터 厦門占領後의狀況을 또宇垣外相으로부터 當面의外交問題에對하야 說明이잇슨後 有馬農相으로부터 北洋漁業問題에對하야 報告가 잇슨다음 同十一時十五分散會하엿다

香月中將東京에

【東京電話同盟】十日朝下關에上陸凱還한 香月中將은 同夜八時三十分下關發富士로東上 十一日沼津에서 途中下車 自動車로湯原濟香園에들려 戰塵을씻고 二日間休養後 十三日午前九時三十分東京驛到着 直時參內 軍狀을奏上할터이다

水安堡經由天安에
總督忠北視察第三日

【忠北水安堡電話】忠北道管內地方視察第三日마즌 南總督은 十日午前八時水安堡를 出發하야自動車로 忠州郡仰城面大華鑛그스텐鑛山과및 陰城郡金旺面 無極金山을 視察하려갓다 途中臨時로農村을 視察하면서 天安으로나와 마치내 三日間에亘한 忠北道地方視察을마치고 午後五時十二分 天安驛發, 同七時三十分 京城驛着列車로 歸任할豫定이다 그리고 鹽原學務局長은 忠州를經由, 歸任의途에登程, 天安에서 總督과同車하야 歸京할터이다

蔣、漢口訣別에臨해
悲壯한聲明發表
軍民을鼓舞, 長期抵抗力說

【上海九日發同盟】漢口來電에依하면 蔣介石은 十日附『漢口退却』에 際하야 漢口를 訣別하는 悲壯한 長文의 聲明書를 發하야 힘써 民衆을 鼓舞하는 同時에 漢口移轉後 國民政府가 地方軍閥됨을 두려워하야 어데까지든지 國民政府로서의 存在를 維持할 所以를力說하고 列國의 援助를 請하야 如左히말하엿다

國民政府所在地는 바야흐로 再次移轉하지아니치못하게되엿스나 支那軍의 戰鬪力은 昨年의 事變勃發當時에 比하야 一倍되고 그武器는 量으로나 質로나 많이 改善되엿다 友好諸國은 國民政府漢口撤去後도國民政府로서의 條約上義務를履行하야 可能한限 國民政府에對한 援助를 不惜하기를 希望한다 (寫眞은 蔣介石)

聲明內容

【上海九日發同盟】蔣介石의 漢口訣別聲明은 相當히 長文으로 國民政府支那軍을 鼓舞하는 一方 敗戰을 隱蔽코저 如左히 述하엿다

昨年事變勃發以來 支那軍의 戰鬪力은 二倍以上에 增大되고 그武器는 質的으로보면 改善되고 量的으로보면 增加되엿다 軍事行動에서 가장重要한것은 一地域又는 一局部의放棄如何에잇는것이아니고 오히려 우리便에有利하고 敵便에不利한 陣地에移動할수가 잇느냐업느냐하는데잇다

日支戰將來에言及하야

戰爭이 勃發하면 日本은支那軍의 戰鬪力이 逐日減退하야 『戰三個月을 못지탕하리라고 하엿는데 支那軍의 交戰은今後 몃해를 繼續할지 알수업다 只今까지는 平原에서 戰鬪하여왓스나 今後는 山岳戰, 湖沼戰을하지안흐면 안될것이다 支那는 如何든 戰爭은悲觀이다 支那는國家로서의 存立을爲하야平和를愛好한다 그러나 國民의生存을爲하야戰鬪하는것이다 我等은 戰爭을 求하는者는아니다

다시第三國에呼訴

하여日 我等의戰鬪가友好諸國으로 하여금 그道義上의 義務促進을 躊躇하기를希望한다 支那에對한 國際的支援을附與하는 國際聯盟의 決議는 이미數月前에行해젓스나 아직實行되지안햇다 萬若諸國이 日本에對하야 制裁를適用한다고하면 支那民衆의 苦惱는救助되고 平和,正義에對한 將來의保障이 達成될것이라고余는 確信한다 各國國民이 모두自己政府에對하야 日本으로의 武器輸出禁止와 日本品에對한 뽀이코트 促進을要望하면 友好諸國政府도 이들國民의制裁適用에對한 決意를 無視치안흘것으로생각한다

赤軍功勞者等에
勳章을授與

【莫斯科八日發同盟特派員發】카리닌最高幹部會議長은 크레믈린宮에서 最高幹部部委員出席下에 赤軍二十周年記念功勞赤軍政治部員若干名 巴里博覽會蘇聯館建築關係者, 스포-츠體育功勞者等에對하야 勳章을授與하엿다 特히 特別極東軍司令官 블류헬元師及 알키모프大佐에게는 勳章을授與한바 그때 블류헬元師 알키모프大佐는 順次로起立하야 『特別極東軍에게 賦課된 大任을 何時든지 이를遂行할準備가잇다』는旨를 述한바 카리닌議長은 블류헬元師와 極東軍을 祝福하엿는데 그러나 赤軍功勞章은 매우 以前부터 多數授與된바 그때를 블류헬元師가 沒落되엿섯기때문에여러가지風說이엇섯든것이다。

蘇聯側查證拒否로
北洋漁業船出港不能

【東京電話同盟】北洋漁期가 切迫됨에따라 日魯漁業出漁船은去二十五日第一回出漁開始以來 各其北洋漁業으로 向하고 잇는바 突然蘇聯側의 查證拒否及 航海證明書의 未發行에依하야 昨八日函館을 出帆한 敎龍丸이 出港不可能에陷한것을 爲始하야 同日出港豫定의 船은 明石丸一隻을除하고는 四隻이모두 全部出港이 不能하게되엿다 그리고在稚內蘇聯領事는 이가튼事態를無視하고 九日午後一時稚內로 向하야 出張, 查證事務를 故意로遲延케하엿슬뿐만 아니라 出漁最盛期인 九日 以後의 出漁船은 出港豫定에 大混雜을 招來하게 되엿스므로 漁期를 目睫에앞두고 日魯漁業에서는 크게狼狽하야 急遽 漁業水産組合에對하야 關係當局과 折衝하여달라고 要請하여 왓스므로 田中丸 同副組合長은 卽時 駐日蘇聯大使館 스미라닌氏와 折衝을거듭하는一方 我外務、農林各當局과 連絡한後 事態의 圓滿處理를 進行하고잇는바 蘇聯의不法暴擧은 我關係當局을 매우憤激케하야 그推移는 자못重大視되여잇다

時事解說
財政公開政策

昨九日의 定例閣議에서 池田藏相이 國際收支의 生産擴充必要等 現下의財政經濟狀態에關한 報告가잇섯는데이에對하야 某參議로부터 一般國民에게 當面한 國家財政現狀을 좀더仔細히 알릴必要가 잇다 는意見을 提出하엿다 이意見에 對하야 池田藏相도 贊成의意를 表하엿고 其他參議들도 大體로 贊成하엿스므로 이에 財政經濟政策으로 大轉換을 보게되엿다。

◇

現下當面한 財政經濟狀態를 國民에게 率直하게 알리자는 意見은 九日參議會議에서 처음 나온 主張은아니다。一部進步的人士들은 前부터 이런 意見을 가젓섯고 또去月二十三日부터 五日間에亘한 全國[illegible]에서도 [illegible] 主張되엿섯다 卽 外에서는 오히려 [illegible]을 감추고잇는 事實을 國民에게 알리지 안코 努力만을 [illegible]한다는것은 不安을 增大시키는 不信을 [illegible]라 實情을 모르는곳에 眞正한協力이 잇을수업다는것이다。

◇

長期抗戰의 [illegible] 으로는 從來의 高物價抑制策, 輸出入統制、消費節約政策으로 一段强力한 公定價格決定、輸出入統制强化、消費制限禁止에까지 나가게될터인데 이러한 政策强化를 앞두고 樂觀的放送만을 하여 政府의 能事로녀긴다는것은 國民을 不安에싸게하는所以인同時에 文明人에對한侮辱이 오 政府는 이러한 點을考慮하야 所謂 秘密主義를버리고 深刻한財政狀態를 國民各層에알리어 참으로衷心잇는 協力을要求하게되엿다。(月城)

土木課長會議
出席者八十名豫定

來十三日부터 六日間 各道土木課長及 各府土木課長會議를 開催하게 되엿는데 會議에 出席할人員은 地方으로부터의 六十名 總督府內關係者二十名 合하야 八十名假量될것이므로 總督府안에는 適當한 會議室이 업서서 京畿道에가서 三日間 三日間京城府에가서三日間 開會하기로 되엿다한다 그리고 이번會議에 附議될問題는 去四月에 發布된道路令及河川治水等에 關한것이重要議題로되리라한다

閣議決定事項
【東京電話同盟】
一、朝鮮道路令施行規則

道路令施行規則
十日에發布

總督府에서는 去四月四日制令第十五號로써 朝鮮道路令을 制定發布하고 躍進朝鮮의 今後에 對備하야 朝鮮道路行政의 根本制度를 確立하엿거니와 右道路令施行規則은 도디어 今十日府令第百二十六號로 發布되엿다 該施行規則은 全文八十三個條의 廣汎한것으로 그施行은 朝鮮道路令施行日에遡及施行되엿다

프랑코軍機又復
英佛兩國船爆擊
不干涉監視委員外四名死亡

【테니어-西班牙-九日發同盟】프랑코軍에 中立國商船을 爆擊한事件이 重大化하고잇는때에 八日夜 발렌샤南方테니어 港外에서 又復프랑코軍飛行機一台가 航行中의 佛國貨物船브리뻰號를爆擊하고 機銃으로 射擊하야 搭乘者中不干涉監視委員英國人손스氏外에乘組員四名이 死亡하엿다 그리고 同船은爆擊으로因하야 火災를 이르키고漸次沈沒하기 始作하엿다

【마드리드九日發同盟】발렌샤北方카스텔리온港으로부터 마드리드에達한 報道에依하면 九日프랑코軍所屬飛行機數台가 同港附近航行中이든 英國貨物船(一、二〇〇噸)에 爆彈을 投下하야 그中數彈이 命中되여 船體의 一部를 破壞한바 乘組員에는 異狀이업섯다고한다 그리고同船에는 不干涉委員이 乘하고잇섯다

廣東爆擊抗議
米國務省發表

【華盛頓九日發同盟】國務省은九日 日支事變에서의 日本空爆問題에對하야 數日前그루-大使는 日本外務省에 提議를 行한旨를 發表하엿다 右提議는日本軍의 非戰鬪員에對한 財産爆擊中止에關하야 日本政府에게 至急適當한措置를 取하도록 하라는것인데 特히 五月八日以來 廣東에서의 米國系嶺南大學에對한 爆擊도 言及하여잇다

辭令

北海道廳技手 三上健二郎
任總督府技師(七等) 命內務局勤務
總督府種手場技師 坂卷海三郎
任總督府技師兼總督府種手場技師(三等) 命農林局勤務
(江原道産業技師) 大津隆紹
任總督府種羊場技師(七等) 命明川種羊場在勤
陸軍步兵大佐 梅田要
任總督府陸軍兵志願者訓練所長 命明川種羊場長
總督府遞信技手 恒成基則
任總督府遞信技師(七等)
總督府鐵道局書記 吉岡増三
任總督府鐵道局副參事(六等)
總督府鐵道局書記 田中勝平
同 園山寬二
同 有田類治
任總督府鐵道局副參事(七等)
總督府鐵道局技手 佐佐木秀綱
同 宮本貞助
同 根占知勇
同 古賀義人
同 渡邊武夫
任總督府鐵道局技師(七等) 都田達三郎
總督府稅務監督局副事務官 井山敏夫
任總督府稅務監督局副事務官(六等)
大邱稅務監督局勤務
總督府師範學校敎諭 信廣靜一
任總督府師範學校敎諭(七等) 補京城師範學校敎諭
任朝鮮公立實業學校敎諭兼朝鮮公立實業學校敎諭 伊藤喜代
任朝鮮公立實業學校長兼朝鮮公立實業學校敎諭 補甲山公立農業學校長 補甲山公立農業學校敎諭
任朝鮮産業技師(七等待遇) 當眞嗣松
(忠淸南道技手) 補江原道産業技師
任朝鮮産業技師(七等待遇) 木村茂
(忠淸北道技手) 補忠淸北道産業技師
朝鮮總督府土木事務官 林誠
(各通)
(京城中學)朝鮮公立中學校敎諭 瀧澤君德
朝鮮産業技師 大津隆紹
依願免本官
願依免本職

本社參觀

▲梨花高等女學校生徒百名 金炳模氏引率下에

人事·集會

▲穗積眞六郎氏(總督府殖産局長) 渡東中 十日午後一時三十五分 京城驛着歸任
▲石田千太郎氏(總督府鑛山課長) 同上
▲鹽原時三郎氏(總督府學務局長) 忠北地方視察中十日午後七時半 京城驛着歸任
▲工藤義男氏(鐵道局長) 八日京城發 咸興方面視察中 十日午前七時五分歸任
▲林繁藏氏(殖銀頭取) 十日午後十一時發平壤支店落成式에 出席코저出張 十二日歸任豫定
▲林田佐八郎(朝鮮殖産銀行秘書役) 新任人事次來社
▲鄭寅翼氏(每日新報社東京支局長) 新任人事次本社來訪 十一日아까쓰끼로赴任

八面鋒

◇國民政府는再遷都하야 外交、交通兩部는 昆明으로, 軍事機關은 衡陽으로 定하엿다고。
◇外國大公使館이 果然 雲南의 昆明까지 쪼차갈가。
◇首都를 散之四方한 國民政府, 將次 그 運命은 如何?
◇오늘이 時의 記念日。果然 우리네에 時間觀念이 强하던가。
◇集會時間이 三十分 늦지면 成績良好한 편이오, 二時間 三時間 늣는 境遇도 許多하니 이러고도 文明人이라 할가。
◇때는 黃金이라고까지 말하지만, 말하기쉽고 實行키 어려운것이 때의 觀念。
◇百人이 모인 會合에 一人이 一分을遲刻하면 一時間四十分을 기다리는것을 생각하면 時間觀念가 얼마나 重要한것인가를 可知。

銘酒 菊松 ツマクキ

海草精 (適應症) 腎臟疾患、淋疾、慢性リウマチス、關節炎、神經痛、喘息、神經衰弱、皮膚、咽喉疾、痔疾、頭痛、腦溢血、中風、內障、疲勞、動脈硬化症 一瓶(一個月分)二圓九拾錢 ホルモン醫化學研究所 京城府鍾路六丁目二六七

高價買入 山口屋小動物園

性器强大藥 男子性器短小와 早漏에 百發百中!!

早漏防止 (淸導補腎丸) (信用第一) 國境大藥房 振替京城二三五一二 四三九一番

カゴメケチヤツプ 가고메게찹 最上の品質・最大の売行

時計萬年筆寶飾品 SWIZERLAND&CO 東京 スイツル 貿易商會

眼病一般 整形眼科 檢眼處方 公眼科 医學博士 公炳禹 京城齋洞町

胃腸病에光輝잇는名藥 戰功丸
戰功丸은日露戰役以來今日에至하기까지一般家庭常備藥으로서愛用되고잇는것은胃腸病으로苦生하시는諸位께서는一日이라도速히服用하시면그偉大한效力을잘아실것입니다 特히急性慢性胃腸病、胃痛、腹痛、吐瀉、霍亂、泄瀉、消化不良、食慾不進等에絶對神效합니다 病이업는사람이라도常時로服用하시면體力이增進하고强力的으로疾病을防하므로傳染病과惡疫疾을未然에豫防합니다
全國有名藥房에販賣함
本舖大阪 日本製劑化學研究所
鮮滿配給所 京南線溫陽溫泉 盛光堂藥房
特約店募集

醫學博士 三浦良雄 內臟外科 一般外科 肛門科 レントゲン科 入院病室完備 三浦外科 京城府黃金町八〇 電話 本局(2)一八四八番(病院) 本局(2)七二七五番(自宅)

尹膏藥 운고약 手術안코도惡性腫毒과骨髓에기피든어렵고오래된瘡毒을잘낫게함 京城府長橋町八 製造本舖 慈祥局 各藥房에도販賣함

矢野 カタログ進呈 矢野テント商會 大阪西區日吉橋北 東京京橋海事局前

公認 敎員試驗 準備講習會 各道에敎員試驗이迫頭하엿습니다 資格希望者는來하라! 叮嚀懇切히一切準備를指導함 詳細는來問又는郵券三錢보내라! 京城府蓮建町三七 城大前 (電話光化門一八四八番)

三仙膏 크고적은 腫氣 手術로도 못고치는 腫氣를 三仙膏를 꼭써보십시요 共生藥業株式會社 京城·本舖·鐘路

회충구제량약 岩崎大海堂 セメン菓子 (산도니-넬) 무서운蛔虫卵을驅除합시다! 蛔虫卵은每日食用하는野菜김치等에附着하야人體內에드러가서體內에生長함으로서發熱腹痛嘔吐貪血夜泣等 其他 各種病의原因이됩니다 特히小兒는 蛔虫에걸리기쉬운故로每週日曜日에는 예전부터 信用잇고잘듯는再印 岩崎大海堂세멘菓子를服用식혀서 이무서운蛔虫을 驅除하고애기네를 健康하게길러주십시요 本舖 大阪天王寺 合名會社 岩崎大海堂

無鳴笛正時勵行

皇居遙拜、武運長久祈願默禱

街頭에는時計修繕無料奉仕

今日!時記念日

사변하에마지한「때의기념일」은 금일 전조선방방곡곡에서시간에관계되는 여러가지행사를가지고성대히 기념하얏다 오전여섯시반에는 황궁요배가잇섯고 계속하야 북중남지에분투하는 황군장사의 무운장구를축수하는 일분간의 묵도가잇서서 총후국민의 긴장을 상승하얏다 예년가트면 각사원과 공장에서울리던「때의사이렌」도 금번에는 음향관제로 말미아마 를지안코 경성부내의 각학교에서는일제히 시간에관한 강연을하얏스며 부에서는 시게귀금속상조합과 협동하야 조선은행아페서무료로 시게수리에대한 상담소를 열엇스며 꼿꼿마다 포스타―와 삐라를 게시하얏다 더욱이 밤에는 경성직업학교(鐘路校)학생들이서대문네거리에서 시게수선소를 열고 일반에게 무료로 시게의 수선을해주어서이채를 보이엿다 (사진은 서대문네거리에서 경성직업학교학생들의시게수선써―비스)

四年後의初等教育

二萬學級에到達

一般의負擔은每戶一圓五十錢增加

第一次擴充計畫의解剖

초등교육의 확충은 십이년도부터 십개년계획이엇든것을 육개년계획으로 단축하야 소화십칠년도까지 완료하기로 된것은 이미일반이 다수지하는 사실이어니와 이계획에의하야 증가되는 학급은 얼마나되며 민중의 부담은 또한 얼마나증가되는가 이에대하야 총독부학무당국에조사한바에 의하면 소화십이년도부터 십칠년도까지 육개년동안에 증가되는학급은 약일만학급으로 확충계획실시당시의 일만학급을 합하야 약이만학급에달하는것이다 그리하야 이계획이 끗나는 소화십칠년에는 공립초등학교학급이 전부 이만학급으로 약일백사십만명(한학급에칠십명이져원)의 아동을 수용하게되는것이다 그리고 이 계획에 의하야증가되는 민중의 부담은 매년평균이백구십사만사천원으로 육년동안을합하면 일천칠백육십구만사천원인데 이것은 일만학급증설에대한 엄시비와경상비를 합한부담으로이외에 국고보조사백오십만원이도잇다 그리하야 소화십칠년도에가서는 매호에 초등교육비 일원오십전을 더부담하려는데 이것을 소화십이년도초계획실시당시의 매호부담일원에비하면 일배반의부담증가가되는것이다 이제확충계획실시초년인 소화십이년도부터 구마치는소화십칠년도까지 증가되는 매년의부담을보면 다음과갓다

昭和十二年度	五十七萬圓
同 十三年度	一百四十一萬圓
同 十四年度	二百六十萬圓
同 十五年度	三百八十一萬圓
同 十六年度	五百萬圓
同 十七年度	六百二十九萬五千圓

雇員傭人萬餘名에

昇給賞與二重奏

天井不知、物價騰貴에銷沈한

鐵道局從業員에朗報

철도국에서는 십일일에는 정기승급(定期昇給) 십오일에는 상반기상여를 한꺼번에 발표하기로되여서 전조선철도종업원에명랑한기분이 떠돌고잇다 이번에승급되는 사람은 일급고원(日給雇員)이백오십삼명 용인(傭人)구천구백륙십이명 도합일만백십오명으로부터 일급고원으로 승격승급되는사람이 일백구십오명으로 합계일만사백십명의 다수에 달한다고 한다 이밧게 월급고원이상은월말에발표하기로되엿다 일방으로상여는 작년동월보다 삼천오백명이나 증가된 이만오천팔백여명에대하야 약일백사십삼만원의거액이 분배될터인데 한사람압평균액은 작년과 별차이가업다하며 오는십오일에 일제히발령하리라한다

려객과 화물이작구 폭주하야 수입이 너무만하서 (金도수입도)엄시 현뗌거리고 잇는철도국이므로 종업원에대하야 상당한상금과상여를 주는것은 당연한일이겟스나 물건갑시 작구올라서 봉급자의 생활이 점점곤색하여가는터이므로 일반종업원은 모두기뻐서 어쩔줄을 모르고잇는형편이라한다

自動車傷人

구일오후네시반경 부내천연정(天然町)사십팔번지의사호 이상복(李相復)(二五)의 운전으로 청량리(淸凉里)방면으로부터 동대문통(東大門通)을향하야 달리고잇든경(京)칠천칠십오호 추럭이 창신정(昌信町)칠삼번지아페 이르럿슬지음 아페가든 숭인정(崇仁町)팔십삼번지의칠호 박종관(朴鍾貫)의 자전거와충돌, 박은 이때문에 팔과다리기타에 전치이주일을요할 상처를입엇다

京畿高女에怪盜

窓門破壞코侵入被害僅少

하원을노리는 대담한괴적―십일아침여섯시 부내재동정(齋洞)팔십삼번지 경기고등녀학교(京畿高女)조사가 소제하러사무실에들어가본즉 방안이산산하뒤집혀잇는데 깜작놀라 자세히살펴본즉 유리창문이 부서저잇슴으로 박그로부터 도적이창문을부시고 침입한것이 분명한데 구일밤 열시부터 다섯시사이에

幼兒失足溺死

구일오전십일시경에 시내 대흥정(大興町)사백삼십번지 김봉권(金鳳權)의장녀 김순주(金順周)(二)는현석정(玄石町)일백오십사번지압 한강둑우에서 동무들과놀다가 실수하여 그만 강물에 빠저서 사망하고말앗다고한다

幼兒가飲毒

各家庭에서注意할일

시내아현정(阿峴町)자일번지의 이백팔십이호에사는 이경춘(李敬春)의손자 이게성(李桂成)(三)은 구일오전십일시경에 자기집에서 빨래하라고사다둔 양잿물을 설탕인줄알고 먹고인사불성이된것을 집안사람이 발견하고 즉시고려병원(高麗病院)에입원시키고 응급수당을베풀엇스나 생명이위독하다고한다

歐米各國의

療養院事業視察

海州救世療養院賀樂博士

歸國人事次十日本社來訪

조선의 폐결핵(肺結核)병퇴치의 제일선에서서 만흔 활약을하고잇는 황해도 해주구세료양원(海州救世療養院)의원장 하라박사(賀樂博士)와 동리사 김병서(金秉瑞)씨는 지난번의 동료양원 창립십오주년기념식을 성대히 거행한 인사겸 또 하라박사는 안식년을당하야 일년예정으로 이여름에 미국에 도라가게되는 인사차로 십일본사를 방문하엿다 두분은 다음과가티 말하엿다

이번십오주년기념식을 지나기까지 사회각방면에서 여러가지로 만히원조해주신것을 감사합니다 오늘 사회여러분들의 성원으로 어서어서 성장하여 가는것을 기뻐하며 아프로 더욱사업에 힘쓰려합니다 이번 기념식에 당하야 우리료양원에서 치료받고 완쾌한분으로서 남의왕지군(黃主煥)씨는 종래 설치해준것보다 대단히 큰인공태양등을 기부하여준것을 비롯하여 그외여러분들이 사업을 도웁는기금을 보태주엇습니다 그중에는 십년간의료양원생활을 큰사치에 수탐하여 보내준것도잇습니다 이번에 귀국하면 미국 카나다 영국등지를 시찰하야 료양원의 설비를 만히 보고 오겟고 또 자금도 좀더어더다가 세설비를 더할작정입니다 (사진 우편은 하라박사 좌편은 김병서씨)

京元線珍事故

驟雨로五十分間停滯

【鐵原電話】구일오후 여섯시에 경원선(京元線) 안변(安邊)지방에는 맹렬한소낙비가 쏘다저서 안변역(安邊驛)과 배화역(培花驛)사이의 열차폐색용(列車閉塞用) 전선(電線)과 기타 통신에 장애가 생겨서 마침그때에 배화역에 도착하여잇는 신북청역(新北靑驛)발 복계역(福溪驛)행 제오백칠십일렬차는 장애의복구되기를 기다려서 그역에서오십분동안이나 늣게발차하엿다

趙漢陽氏

도라오 조모병환이위독하오니속히 면상면하십시요

(廣告)

京城府松月町一三七

子 韓淳鎬 白

京元、咸鏡線에

列車增發增結方針

鐵道局首腦部의決定

만수와 복지방면으로 진출하는려객으로 말미암아 조선의각철도간선은 여전히 혼잡을 이루고잇거니와 더욱이 요지음에 경원(京元)및 함경선(咸鏡線)방면은 갑자기 사람의 내왕이더만케되어서 현재운전하고잇는열차로는 도저히 그만흔 사람을 수용하기가 곤난하여 따라서내객에게 대하야 불편이 적지안흔터이라한다 그래서 철도국에서는 십일오전에공무(工務)국장을 중심으로 각과장이 모혀서 중요회의를열고그대책을 강구중이엿섯는데결국 을종발북으로중결할방침이라한다 이것은 오는 시월의「따이야」개정실시에 따라 경성함흥(咸興)사이에 직통여객차를 증발하기로된 계획이외에 따로이합경선에 열차를 더운전시키려는것이라한다

來十三日府會召集

常任委員選定

오는십삼일 오후두시부터 경성부에서는 부청회의실에서 부회(府會)를소집하고 상임위원(常任委員)을 선거하기로되엿다

收金橫領消費

본적을 용산(龍山)에 두고 시내원정(元町)이정목팔십팔번지 중곡(中谷)이집에서 점원으로잇는 정재수(鄭在洙)(二二)는 지난오월이십사일에 원정일정목십칠번지 모상점에 수금을 갓다가 칠십이원륙십전을 횡령한것을 비롯하야 동양의수단으로 수처의수금횡령을하고 행방을감추엇다가 작구일오후십시경에 용산서원에게 체포되엇다는데 횡령소비한 금액이 수백원에 달한다고한다

犯人은벙어리

속태우는警官

절도현행범을 잡기는 햇스나 벙어리기 때문에 취조를할수도업고 성명조차알수업서서 취조경관이땀을 흘리고잇다―작구일오후세시경 남대문파출소 순사가 관내를 순시하다가 남미창정(南米倉町)이백십번지 목남각치(木南覺治)집에서 그집방에 침입하야 양복한벌을 절취해가지고나오는 절도현행범을 체포하엿는데 나이는 십팔구세가량이라고 짐작되나 벙어리기때문에 성명주소아모것도 알수업서서 취조하지못하고잇다

今日의放送

第二放送 ▲午後六時三〇分兒童劇▲六時五五分 어린이新聞▲七時 講演 朴吉龍▲八時(東)管絃樂▲八時三〇分 라디오드라마▲九時(京城) 經濟解說 徐椿▲九時(平壤) 質疑應答▲九時三〇分 뉴―쓰▲一〇時一〇分 初等國語講座 宋今璇

第一放送 ▲午後六時(東)이야기▲六時二五分 講演(京城)▲七時三〇分(城) 詩吟▲七時四〇分(自上海)▲八時(東) 浪花節▲八時三〇分(東) 落語▲九時(東)時事解說

綠色

뜨거운햇볕이 내려쪼이는 이여름에 녹색(綠色)의 청청한기운의 은혜 더욱절실히 늣기게된다▲크게말하면 삼림의녹색태 적게말하면 무성한나무그늘의 서늘함, 겸하여 매아미나울고 발을담글 맑은개천물까지 흐른다면 오작이나 더조흐랴▲그러나 그보다도 평소 생각못하는가운데 우리생활에 혜택을 밧는것에 농산물의 프른빗갈의 덕택이 대단히크다▲피로한정신이 녹색을대할때 눈에비치어들어오는광선은 곳 신경의 청량제가 되는것이니 심한 신경쇠약증에 녹색안경을 사용하는 예도 그때문이다▲또 채소를먹는다는것은 싱싱한 생것을먹는다는 맛의관계도잇스나 사실은 엽록소(葉綠素)의 영양적가치를 취하는이유가 더큰데 그때문에 채소를안먹으면 괴혈병(壞血病)에 걸린다는 만큼 채소의프른것이 필요한것이다▲새정신을 가려노코 마음의여유를 엇기위하야 수풀은 그만큼 필요하다

通行料徵收

索道、渡船場、地下道、橋梁에

朝鮮道路令施行規則今日發布

조선도로령(朝鮮道路令)시행규측은 십일관보로써 총독부에서발표하엿는데 역시 그시행기일은 아직 결정되지못하엿다 그런데 이시행규측중에 특히주목되는것은 통행인에게 통행료(通行料)를 징수하는것이다 이통행료는 색도(索道)도선장(渡船場)지하도(地下道)교량(橋梁)등 네가지 교통기관을 통행하는통행인에게 징수하게되는것인데 이것은 관리청(管理廳)에서 징수하는제도도잇고 민간측에서소관당국의허가를어더서징수하는제도도잇다 관청에서 징수하는제도는전기네가지 교통기관을 관청에서시설한 경우에 한하는것이오 민간측에서 징수하는 제도는전기의교통기관을 시설한사람에게허가하야 징수하게하는것이다 그런데 이중에도 일층주목되는것은 교량통행료를 징수하는것인데 이것은 지금까지 조선에는 업는제도이다

長淵에害虫猖獗

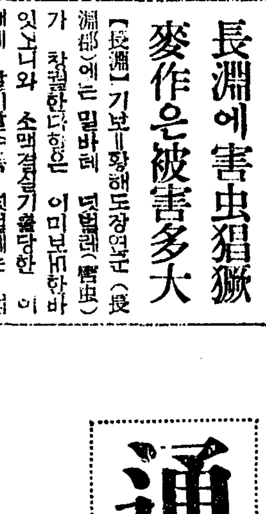
麥作은被害多大

【長淵】기보=황해도장연군(長淵郡)에는 밀바레 년벌레(害虫)가 창궐하다는 이미보도하바 잇거니와 소맥경작기를당한 이때에 날이갈수록 년벌레는 점점창궐하여 밀잎새(麥葉)를 전부 먹어버리고는 밀이삭까지잘라먹는다는데 해서의 옥야인룡연벌(龍淵野)이 제일심하다하며 설상가상으로 여일닥불어 볼드니 밀밧마다 황(黃)까지 드러서 소맥은 전멸상태라하며 맥농을 면키어렵게되엿스므로일반농가에서는수심이가득하다고한다

初夏써즌의白眉

籠球聯盟戰

明日부터中學部戰開始



朝鮮籠球協會主催와 本社運動部後援의 第八回中等校、俱樂部籠球聯盟戰第一日은 明十一日午後一時부터 安國町 徽文小學校코―트에서 擧行하기로 되엿든데 이미申請한學校는 中等部에 協實、京畿中學、徽新、中東、徽文、大東、養商、養正、培材、青學等이며 今十日午後七時에行할對陣抽籤前에는 二三校의增加를 볼모양이며 俱樂部에는 昨年優勝팀 普專을 비롯하야 延專外數팀이 參加할것으로 初夏스포―츠界白眉의 熱戰을 展開할것으로 期待된다 俱樂部戰만은 普專、延專의 事情으로 中等部보다 遲延될모양인데 이번게임이야말로 來九月의 全日本綜合選手權大會를압두고 兩軍의 實力養成에 큰도움이될것이다

學生籠球聯盟

夏期리―그戰

朝鮮學生籠球聯盟主催의夏期大學、高專籠球리―그戰은 今十日부터 八日間 大學、大豫、世專等의 세코―트에서 擧行하기로되엿든데 普專의 事情에依하야 出場치안키로되엿다하며 普專만은 第二軍(B組)을 出戰케하야 「오픈게임」을行하기로되엿다한다 ▲十日=大學B…大學A(四時半)▲十一日=法專對大學A(二時半)大學코―트▲十三日=法專對普專B(四時卅分)、世專對大豫A(四時)、普專B對佛專(五時卅分)以上大豫코―트▲十五日=普專B對大學B(二時五十分)、佛專對大學A(五時二十分)、世專對法專(六時五十分)以上大豫코―트▲十六日=世專對佛專(五時)、法專對大學B(六時半)以上世專코―트▲十七日=佛專對法專(五時)、世專對大學B(六時廿分)以上大豫코―트▲十八日=普專B對世專(二時)、佛專對大學B(二時半)以上普專코―트

高專排球大會

朝鮮排球協會 中央支部主催의 高專排球大會는 明十一日午後一時부터 光化門通遞信局코―트에서 擧行하기로되엿는데 參加校는 普專、大學、世專等의三個校라고한다

市內中等校總動員

女子體育大會

陸上、籠、排、庭、卓球等五種目

各部門의出場校決定

京城女子中等校體育聯盟主催의 第二回京畿道內 女子體育大會는 來十八日午前八時부터 京城運動場에서 盛大히擧行하기로 되엿다 今年부터는 全般的體位向上을「모토」로 陸上、庭球、卓球、排球、籠球等各種競技를 學年別로 나누어 朝鮮을 決定하기로 되어 前例를 突破한 多數出陣을 보게되여 空前의 豪華版을 展開할것으로 期待되는바 昨九日까지에 各校의 申請을 마감하엿는데 出場學校는 實로 十四校에 達하야 八千餘名女生徒들의「마스케임」은 壯觀을이룰것이며 市內各校는 이大會의榮譽를 目標로 連日猛練習을 거듭하고잇다

學年別對抗出戰校

▲庭球=一高女 二高女 京畿高女 淑明 進明 同德 梨花 槿花 向上 女商 貞信 ▲籠球=進明 培花 二高女 淑明 同德 龍谷 梨花 ▲卓球=同德 淑明 梨花 培花 女實 向上 女商 ▲排球=京畿高女 槿花 女實、進明 同德 淑明 龍谷 二高女 一高女 ▲陸上=淑明 女商 向上 培花 梨花 同德 進明 一高女 二高女 龍谷 女實 ▲綱引(줄다리기)=二高女 槿花 向上 梨花 女實 同德 進明 淑明 龍谷 一高女 向上 ▲特別種目出場=同德(聯合器具體操 四百七十名) 第二高女(皇國臣民體操 二百名) 梨花(皇國臣民體操 六十名) 女商(行進遊戲 四十五名)

八個校參加

中等蹴球中央豫選

朝鮮蹴球協會主催의 第二回全朝鮮中等學校蹴球選手權大會兼第二十回全日本中等學校蹴球選手權大會朝鮮中央豫選會는 來十五、十六、十七의 三日間 京城運動場에서擧行할터인데 同豫選會申請期限인 今十日午後五時現在에는 電機學校、養正中學、東星商業、培材中學、青年會學校、協成實業、普成中學、中東學校等의 八個校가參加하엿스며 이最終豫選大會는 來廿二、三、四日의 三日間 京城運動場에서 擧行하리라한다

柳韓保健 紙上病院

謹告

弊社가民衆保健事業을 擴張하려는意圖下에서 保健部를 獨立하는同時에 在來의 指導醫師이든 刀圭界權威諸氏以外에 保健部主任醫師를 새로招聘하야 여러가지新計劃을 樹立하고 逐次實行하려는 그 第一着手로 新聞紙上에「紙上病院」欄을 新設하야써 여러가지 病에關한質疑에 對하야 社會에 裨益이잇슬것을 隨時紙上으로 應答하려는計劃은 이미 發表한바와갓거니와 그동안 諸般準備가 整頓되어 아프로는 具體的으로 進行하게되엿습니다。

過去를回顧하건대 十有餘年間 微力이나마 民衆保健事業을 爲하야 盡心努力하여오든中 社會各方面의 不絶한聲援 支持 鞭撻은 事業運行에 一種의推進力이되어 弊社로하여금 保健運動에만 局限하지안케하고 한거름더나아가 積極的으로『柳韓保健』『家庭治療寶鑑』等의 冊子까지發刊하야써 此種運動에 一臂之力이나마 도음이되게하여주신것을 생각할때에 社會諸位께對하야 感激한心情을 禁키어려운同時에 弊社또한스스로 깃빠하야마지안는바입니다。

지나간일로미루어보아 今般에始作하는『紙上病院』에對하야도 弊社自體의 初志貫徹에對한決意와 不斷한努力이 絶對로 必要할것은 贅言을不要하는바어니와 社會各方面諸彦께서도 이事業에 有終의美가잇게하기爲하야 隨時鞭撻激勵하심이잇기를 敢히바라는바임니다。

× × ×

今般 保健部의內容을 充實케하기爲하야 陣容을 完備하려고 여러가지로努力한結果 左記의刀圭界權威諸位께서 多忙하심을 不拘하시고 奉仕的協贊으로써 指導하시게되야 이에陣容은 充實하게成立되엿습니다。여러先生께 感謝를드리는同時에 우리保健部事業이 여러先生의指導下에서 光彩잇는 發展이잇슬줄로 自信하는바오니 滿天下諸賢은 만히利用하시기를바람니다。

指導先生諸位 (가나다順)

內科	姜聲郁先生
	金東益先生
	朴秉來先生
	朴鍾榮先生
	朴鍾瑢先生
外科	白麟濟先生
	鄭求忠先生
皮膚科	吳元錫先生
眼科	公炳禹先生
	申聖雨先生
小兒科	李先根先生
	李聖鳳先生
	方斗翰先生
產婦人科	尹泰權先生
	許[illegible]信先生
耳鼻咽喉科	姜日永先生
保健部主任	金炳善先生

問議上注意

住所 氏名 年齡 症狀 男女別 愛讀新聞名等을 明記하시고 京城府西大門町二丁目柳韓洋行保健部로 보내십시요 形便에 따라서는 直接私信으로도 回答해드림니다。

株式會社 柳韓洋行 白

京城・大連・上海

大健康創造

萬人共讚의天下名藥

食事倍加
陽氣倍加
活動力倍加

人生의最大幸福은

●金錢보다도 名譽보다도 地位보다도 우선健康입니다

●이러케 貴重한身體의 健康을倍加增進할수엇다면 누구나 千金을 악기지안코 家產을傾하여서라도 먼저이藥을 써야할것입니다

●人生의 最大本能과 慾望은 무엇보다 食·色活動인바 百補丸을 服用하면 食事·陽氣、活動力이倍加되여 以上의 三大慾望을 누구나 確實히 엇게되는것은 惟獨 本社의壯談이아니라 임이 數十萬服藥家諸位의異口同聲으로證明하는바입니다

자랑하는百補丸의効力!

一、氣血이俱虛하야 貧血이되고 形容이창백하고 全身이衰弱한분
一、性慾이줄고 手足과 下焦가 濕冷하고 肢節腰痛으로 고생하는분
一、口味가업고 消化不良과 체증 속병으로 고생하는분
一、肺가弱하야 元氣와活氣가업고 허리가압흐고 四肢가勞困한분
一、神經이衰弱하야 머리가무겁고 精神이흐리고 記憶力이不足한분
一、以上의症勢는 早老할症狀이요 長壽못할前兆이오니 一日速히 百補丸을 服用하여 쩍쩍한靑春이되시요
一、筋骨이튼튼하여지고 氣血이 旺盛하여지고 힘이생기고 順借力이됩니다
一、消化不良、체증、속병가튼것은어느때업서젓는지 알지못하게 업서집니다
一、눈이밝아지고 精神이조와지고 皮膚가윤택하고 血色이조와집니다
一、全身五장六부를다잘補하야 참말 完全히 陰陽雙補하야 體重이增加되고 陽氣가 大旺됩니다
一、過飮過色人 ホルモン不足으로因한腦性神經衰弱人께는 더욱 速効합니다
一、長久連服하면 精力絶倫하야 一生을無病健康한몸으로不老長壽할수잇습니다
一、年久咳嗽와 오랜淋疾도消滅됩니다

●몸을弱하게하는여름이不遠하엿스니

●더위와虛弱을이기시려면只今大健康의準備가急務입니다·곳百補丸을쓰시요

胃腸衰弱、神經衰弱
肺弱氣虛、陽氣不足
貧血等의虛弱
症을完全一掃

百補丸

補藥은漢藥이斷然第一!

無上의光榮
名藥의자랑

●百補丸愛用大家 (其一) (無順)

朝鮮銀行 職員諸氏殿
朝鮮商業銀行 職員諸氏殿
京城電氣會社 職員諸氏殿
東洋拓殖株式會社 職員諸氏殿
朝鮮鐵道株式會社 職員諸氏殿
朝鮮運送株式會社 職員諸氏殿
和信 職員諸氏殿
滿洲國東興銀行 職員諸氏殿
侯爵 朴泳孝閣下
體育會長 尹致昊先生
商業銀行頭取 朴榮喆閣下
男爵 李允用閣下
侯爵 李海昇閣下
李王職典醫 洪在皞先生
中樞院參議 韓圭復閣下
和信社長 朴興植先生
前東亞日報社長 宋鎭禹先生
前中央日報社長 呂運亨先生
大昌產業會社長 崔昌學先生
(以下省略)

百補丸의世界的進出
米國에第一回特派員派遣

百補丸은 벌서朝鮮과 日本內地안에서만의 靈藥이아니요 世界의靈藥이올시다 滿洲國과中華民國은勿論 歐羅巴諸國과 南北米各國으로부터注文이 遝至하는中이며 昨年以來 英、佛、米、伊、獨等 二十一個國에 百補丸輸出을 開始하얏스며 今般 또 第一次特派員을 米國에 派遣하얏습니다

重要販賣所

一、本社直賣部
二、朝鮮總督府商工獎勵館
三、全朝鮮十三道廳商工獎勵館及商品陳列所
四、全朝鮮有名藥店
五、和信·三越

造血·造骨
少年百補丸

藥價
百補丸 一劑 十圓
婦人百補丸 一劑 七圓
少年百補丸 一劑 五圓
三劑以上共同注文하시면周旋人게一劑無料進呈
無料進呈

조경포태
婦人百補丸

平和堂株式會社藥品部

京城堅志町五·振替五番·電話光六三二番·番三三二六·五五〇番

家庭

가지를먹으면 목소리가납바진다?

과학적으로보면어떤가 성악가여 엿을먹으라!

정말일까?

얼마안가서 가지가 진창으로나도라다닐판인데 저부러 가지를 먹으면 목소리가납버진다고해서목청으로먹고사는 사람들은 가지를 몹시꺼리다고들하지요그런 가지가 이처럼목소리를납브게하는데 무슨과학적근거가 잇슬까요? 영양학자의말을빌려 한번따저보기로합시다.

◇ 위선 가지의성분을 노코봅시다

담백질 一·二六
지방(기름개) ○·○六
함수탄소 ○·○六
회분 ○·五

이외에 『비타민삐』와 『비타민씨』가 좀드러잇서 영양적으로보면 결코납븐편이아닙니다。문제는먼저말한목구녕죽성대에대해서 해로우냐아느냐가문제인데생으로먹으면 독이 좀잇지어덧될수업습니다。말하자면 아릿한그맛이데 이속에는 다량의수산염류(修酸鹽類)가 드러잇스므로 생으로먹는다든지불에 그성분이 일시종의 자극작용을이르켜 목구녕이칼칼해지고 칙이마르고해서자연목안이 부드럽지 못하게 될것입니다。이러한때에 성악을합네 연설을하십네하고 목을 놀린다면 제대로 잘될까닭이 업습니다。그러고보니 생가지를 먹는것은목을 쓰시는분에게 조치안코 설령 삶어먹는다합시다 그해로운 성분이 씻은듯이와업서질수업스니까 목을쓰는분으로는먹는니만 바이못할겝니다。어째건 가지를 먹는것이 목을 잡친다고까지 말할수는업고 칙이잘아니나와 목안이 부드럽게되지안으므로 목을쓰기에 힘드는것은 사실입니다。

◇ 가지가 목쓰는사람에게 해로우니 이왕이면 목에조흔것은업슬까?

네 엿이대단히 조흡니다。엿의성분을보면

단백질 ○·四四
맥아당(麥芽糖) 八○·二二
포도당 ○·四四

열량(熱量)으로말하면 백그람중 삼백이십몇카로리ー입니다。

보통엿의 성분을보면

단백질 ○·八一
맥아당 五五·九七
호정(糊精) 二四·一五
회분 ○·三一

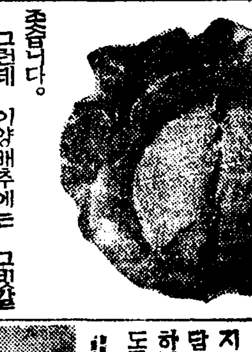
열량은 백그람중 삼백이십사카로리ー인데 소화가 잘되고목이괴로할때나 목소리가 잘안나올경우에 먹으면목이 퍽부드러워집니다。어째그러냐하면 엿의성분인맥아당 즉당분이녹는데따라 목구녕의점막을 자극하는동시에 칙이 만히 흐르게하는까닭입니다。

가지가 목안을빽빽하게하는데 비해서 엿은 목안을 숩하게하는것인죽 엿뿐이아니라 사탕도조코 엿중에도 목안을 자극하는『차포딘』이란약이든엿이면 더욱조흡니다。약방에서파는 기침에먹는엿이란 모두이것들입니다。

양배추

싱싱한놈으로 날로잡수십시요

갑싸고영양분이만흔것



이제로부터양배추가 한창흔해질때입니다。아직 우리네 가정에서는 보통배추나 무보다이 양배추를 덜쓰는 경향이잇스나 사실은 보통배추보다 이양배추가 영양분이 훨신더만코 맛도조흡니다。

그런데 이양배추에는 그밧갈음따라 영양가치도 다른데 이를테면 벗이푸른 것좋과 속고갱이의 노란부분의 영양가치가 조금식 다릅니다。

그러나 대체로 이양배추의특유한 영양분은『비타민·에이·삐·』일만코 또『비타민·씨』가제인』도 드러잇습니다 이『비타민씨』는 우리사람들에 대단히 유익한것으로써 이것이업스면식욕이 감해지고 심하면 괴혈병(壞血病)이란 무서운병에도 걸립니다。

그리고 어린아이들에게 이『비타민씨』가 부족이되면 발육이조치못하야 뼈가약하고 이가납버집니다。

『비타민씨』란것이 이처럼사람들에 업서서는 안될것으로그귀중한『비타민씨』가 양배추에 만타는데 그것을 안먹을수가잇습니가 더구나 임신한 부인들이 만히 먹으면 대단히 조흡니다。

그런데 삶과나 채소가 그런거와가티 이 양배추도 넘우끄리면 조흔 영양분이 죽어업서집니다。

섬씨백도되는 끌는물에다 양배추를 사오십분동안만 끄려내면『비타민씨』는 죄다 업서지고 조금밧게 남지안습니다。

그러므로 섬하고 싱싱한것을 그냥 끄리지안코 날것으로 음식을 해먹도록 연구를 해보는것이 조흘겟습니다。

우리네는 보통 국을끄린다든지 찌개에넣커나 혹은 김치를담으거나하는데 이밧게 생채도하고 여러가지로 연구하야 되도록 생으로먹으면 조켓습니다。

빗츠로생김새로 입술도변해요

제일곱기는 처녀시절 보통은진분홍빗

여기서도 나이가말한다

사람의얼굴이란 젊엇슬때와 늙엇슬때가 다른거와가티 눈、코、입할것업시 얼굴부분부분의표정도 나이에따러달러집니다。

그중에도 입술은 코나 귀처럼 세상에 날때 타고난모양대로 죽을때까지 지니고 잇는것이아닙니다。

물론 특별한 자기본래의모양은 가지고잇겟스나 나이의 따라 어 입술은 모양과 빗치함께 변해집니다 그중거로는 젊엇슬때 사진과 늙은담에 사진을 보면 당밖에 알어지는것입니다。

소년소녀시절의 입술은 말할수업시 연하고 순정적이며 상냥스럽습니다。꼿으로비하면 봉오리가튼 맵씨입니다。

그다음에 이 소년기가 지나가고 차차로 사물을 기피생각하는 물심(物心)시대가되면 입술에 아름다운충에도입술에 지방층이 생겨서몹씨 윤택해집니다

이것은 호르몬의 분필과대단히 밀접한 관게가잇는데 소녀가 차차 처녀기에 드러갈때그입술이 사람의 마음을 빨아드리는 매력을 가지는것도 이지방층(脂肪層)까닭입니다

만일 몹씨 빈혈진 사람이라든지 발육이 조치못한 체질을가진사람은 이러한아름다움은 볼수가업고 대단히 차고 적막한감을 줍니다

입술의 것가죽은 몹씨엷은것으로써 그러키때문에그속의 혈관의 붉은빗치 지방층을 통해서늘 지튼붉숭아빗갓치되여잇는것입니다

그러나 몹씨 빈혈된사람이나 발육이 조치못한 체질을 가진 사람의입술은이러한 붉은빗치업는것은 우리가 다아는바입니다。

또무엇에 몹씨 놀냇다거나할때는 혈관이 갑작이수축되여 입술이 파리케 질니는것입니다。그리고 몹씨 젊이낫슬때도 마찬가지로혈관이 줄어드러 입술빗이곱지못합니다。

그밧게 그와반대로 입술의피를 모라다가 충혈지게하는때가 잇는데 그것은부끄럼에 지독히 부끄러웟다든지 무안을 당햇슬때는입술에 충혈이되여서 보통보다 빗이몹씨 붉어집니다。

눈요기만으로도 시원한유리그릇

조코납뿐것을 아는법

유리그릇이라면 어는조각 다 이소ー다글라쓰인것입니다。유리에잇서 섞고조흔것은 크리스탈글라쓰라든지 푸린트글라쓰가 제일입니다。이유리는 수정가튼것을 파가지고 맑고 광택이잇스며 단단하야 혹 그릇이 서로 맛부디치면 쟁쟁한 옛소리가 납니다。

그러데 우리가 보통쓰는 유리는 소위 소ー다글라쓰라는것인데 이것은갑은 싸나 광택이 단단치가 못하고 썩조치못합니다。보통 상점에서파는것은 거의 이왕 그릇을 살바엔 갑시빗싸서 그러치 이런것으로 작란하면 놋그릇 은그릇만 못지안케 귀중한것입니다。

그리고 유리그릇을 살때 그릇속에 못든 거품가튼것이 백여잇는것이 만흔데 사는사람은 할수잇는대로 이러한 거품자죽이 업는것으로 골르나 사실 아주업는것은 썩드뭅니다。

그것은 왜그러냐하면 유리를 끄릴때 너무놉시 끄리면 거품이 생기는데 단단하기는 오히려 이거품이잇는 그릇이 낫습니다。왜냐하면 거품이업는것은 유리를 끄릴때 거품이일기전에 벌써 불을그만둔것이니까 자연 약합니다。

그리고 유리그릇을 씨슬때는 따스한물에 가루비누를 약간풀어가지고 씨스면 말숙하게됩니다。이러케해도 뿌엿케 놀려가지고잇거던 염산(鹽酸)삼십배로부터 오십배의 용액(溶液)으로 씨스면 말짱해집니다。

우리차지

기다란피리

구라파남쪽『우크라이나』라는 지방에는 양치는 사람이『트롬페타』라고해서 기리가 일곱자 가량되는 기ー다란 피리를 붑니다。양들은 이소리를 듯고 주인이 하라는대로 이리로 저리로 몰리군한다 합니다。

(그린사람 하경선)

병신、바보아동에게 뻐치는구원의손

『異常兒童保護法』이란무엇인가

시초는독일『글류페르하임』

부모되시는이에겐 못나고 병신스런 자식일수록 더가엽고사랑스럽다고합니다。그러나 집안에 저능아(低能兒)죽 천치라든지 똑똑지 못한자식이 잇스면 그부모마나 집안에 걱정이되고그 부모의마음 외집안이 우울해지고 이로말할수도 업습니다 더구나 그아이가 장성해가지고 사회에 용납이되지못하고 학대를밧는것은 여러가지로 비극입니다。이러한 아이가운데는 주로 정신이 부족한 소위바보라든지 또는 신체의 어떤부분이 이상스런 기형을 이루어가지고잇는 아이들입니다

그런데 이번에 이러한 이상아(異常兒)를나라에서 보호하는 기관을 만들자고 이상아보호법(異常兒保護法)이란것이 오는의회에 특별법안으로 제출됩니다

그리하야 후생성아동과(厚生省兒童課)에서는 학계(學界)사회사업가단체의 의견을 들어가지고 이러한 아동을보호하는갖종기관을 설치하기로되엿스는 중입니다

즉 저뇌원(低腦院)『글류페르하임』그밧게 여러가지의 이상아상담소를 국가와 공동단체의 손으로 시설하고 의사든지 산파가 이러한 아이를 발견하는대로 곳 통지를 의무적으로하기로해서 이러한 아동을 될수잇스면 일찍기 차저내서 보호하기하자는것입니다。

더구나 후생성에서는 일본내지 각부현에 특별해서 유일한 신얼까지 현재에잇는 소학생 하의 청소년에 잇서서 이러한 저능아가 얼마나 잇스며 그공부하는 상태와 취직상황을 조사하라고 명령을 나릴것이랍니다。

그러면 그이상아(異常兒)를보호하는『글류페르하임』이나 또는 저능원이란 어떠한 일을해서정말저능아나 불구자가 여기에교육을밧고 한개의 완전한 사회인으로써 살어갈수잇슬는지 여기에대해서 각국의 상황을 조사해보기로합시다。

서양에서의 역사를 보면『글류페르하임』이란 독일서 처음으로 시작한것입니다。

이것은 일천팔백사십삼년 어떤자선가가『불구자의집』이라고해가지고 여기에이러한 불구자저능아를 다려다가 간호해주던것을 시초로해서는 죽립『글류페르하임』으로 되엿습니다。

그후삼십년후에 종교가와 사업가가 합력해서 다시 이사업이 흥왕햇습니다。

일천구백년에 독일 정부에서처음으로 전국의 불구자를 조사해보니까 엄청나게만해서 깜짝놀랏습니다。

여기에대한 보호법을 세우고나치스정부에 이르러서는 더욱그시설이 완비되엿습니다。

하여튼 독일에서는 이러한사업으로 십팔세이하의 저능아나기형아는 의사、산파、간호부가본대로 끌려내여 그보호기관에 가저다 적당하게 치료하고 교육도하여 완전한 사람을 만들도록됩니다。

(사진은 미국『데트로이드』시에 잇는『글류페르하임』의정원) ─계속─

長篇小說 愚氓【53】

朴泰遠 作
洪祐伯 畵

長壽山行 (五)

오후 한시 사십사분。최건영 남매와 학수ー세사람은 장수산역에서 기차를 나렷다。원래 가튼면 서울서부터 곳장 자동차를 몰아가지고 장수산 바루 아레다가 드리대엿슬것이다。최건영은 이제까지 장수산에는 일이 칠팔차나 되거니와 모두 친구와 더부러 기생을 데리고 그러케 나서만 보앗다。

그러나 이번에는 집안 어른들의 반대를 물리처 가며 억지로 집을 뛰어나온 그다。달리 도련통이 안되니 아니에게 맛겨두엇던 삼십원이 학수를 접대할 총 자금이다。그는 역시 기차편을 이용하는바게 도리가 업섯다。

그저께 낫부터 어제 저녁때까지、비가 그러케도 줄기차게 와서만 서늘전은 한모밥 사이에 다바에 말리서 뽀송뽀송하다。도리혀 바람이 불어도 크게 웜지 안는게 겻기에 조헛다。

『장수산은 어듸 어느편 산인가요?』

최건영과 나란히 서서 걸어가며 학수가、위선 한마디 뭇는다。

『어느 산이 전、눈아페 보이는저게 외통 장수산이지。』

최는 사구랑동이로 눈아페 빼안히 바라다보이는 산을 가리켯다。

『예서 한 십리밧게 안되겟구면요?』

『십리가 무슨……。묘향사(妙香寺)까지라도 십리가 못되는걸。현암(懸庵)이야、글세、한 삼리나 그럴까?』

그리고 생각난듯이、그는 고개를 돌려、뒤따라 오는 옹천이를 보고、

『너、저ー기 저산 중턱에가 하ー야케 회칠한 기와집 뵈지?』

다시 사구랑동이를 들어 한곳을 자리켯다。

『네ー。』

『검군도 저거 뵈지 안소? 하ー얀 점 말이야。』

최는 또 학수편을 도라본다

『어디? 아、저거 말이구면그게 어뎁니까?』

『그게 바루 지금 말한 현암사란 암자요。예서 보아도그럴듯하지。하여턴 칭암절벽위 손바닥만한 터전에다가 암자를 지어 노핫스니……그래서 어룽도 현암이라구。』

『올라가 구경할수 잇죠?』

『그야 물론……。』

그리자 정에 두갈래로 바는곳에 그들은 이르럿다。

『묘향사를 가려면 이편 길로 들어가지。우리위선현암부터 구경합시다。』

그리고 다시 옹천이를 도라보고、

『현암 구경하고 십이곡(十二曲)보고 묘향사까지 가려면 한 이십리 착실히 되는데너 어떠냐?내리 것겟니?』

『아모러키로 이십리 못 걸을라구!』

옹천은 말까한 나즌 목소리롤핏까 역시 잠시나마 귀속을 벗어나 첫여름 대기속에 자유를 구한 처녀의 기쁨이 그어조에 표정에 역력히 나타난다

『아 이십리는 쉬운줄 아나?』

『네!』

『이거 봐!깃군。』

『옹천이가 저모양에 이십리를 걸겟다는군』

『……』

학수는 대답 업시 그냥 싱긋 웃엇다 최가 자기를 봄내두고 놀려오라、한 뜻은 아침에 려관으로 그의 누이를 데리고 왓슬때 이미 어렴풋이나마 깨달엇다 지금도 그가 옹천이와 자기의 사이를 접근시키려고 노력하는것을 학수는 용이히 알수잇엇다 그리고 그러한 최건영의 성의가 학수에게는결코 불쾌하다든 그러치는 안흔것이다

저편에서 기생이 두명 이편을 향하고 걸어온다

『애ー너이들 요사이 세월이조쿠나?』

최건영이가 잘채기 아는체를하엿다

『아이 최주사 한 오래간만에뵙것좌다그려』

『지금 자령으로 도라가는길이냐?어떠케 너이들만 이러케가니?』

『그러케 됏죄다』

계집들은 무얼 연해 입안에 질경질경 씹으며 학수와 옹천이를 유심히 훑터본다 두사람은 최건영이와 함께 걸음을멈추지 안코、그냥 게집들 아플 지나처섯다。그들의 뒷모양을 도라보며

『최주사、거、누구유?』

『내 누이。』

『서울서 온 손님。』

『학생은?』

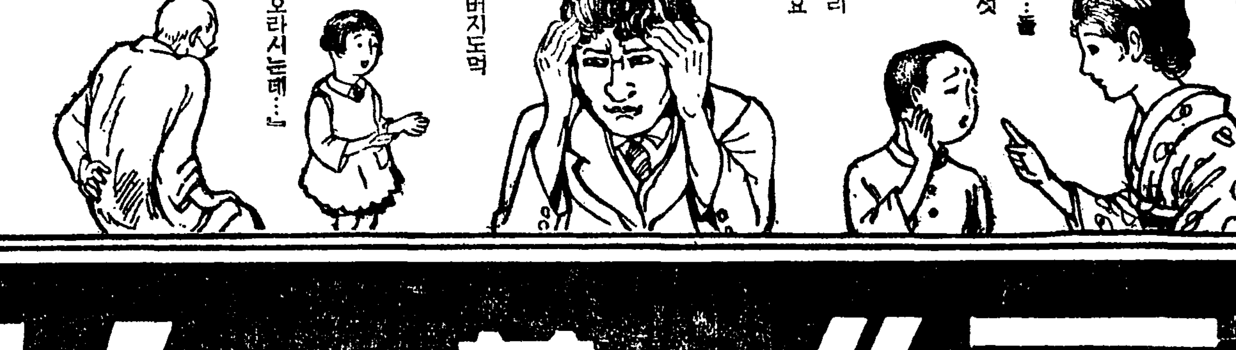
『그만 두는게 조켓군。』

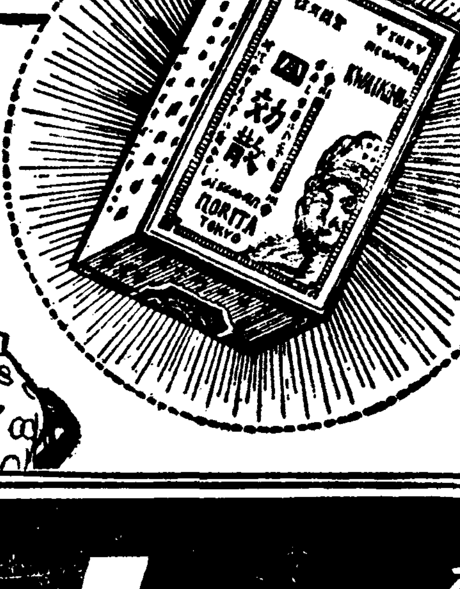
『최주사、거、우리두 좀 대접 사다그려。』

최가 기생들과 작란 그러한 수작을 하고잇는 사이에、학수와 옹천은 눈이서면 제법 걸어왓다。큰 느티나무그늘까지 어물여 그들은 기약하지 안코 가게 바위 멈추고、물론 서로 눈이 마주첫다。그리고 두 어린 남녀는 제각에 얼골을 붉혀고 잠시 외면을 한다。

備へあれば憂ひなし!! 齒痛と頭痛に

◎一家族을全部마다보는名醫氏





回効散

無害即妙。疲勞一掃。神經强化。經濟第一

定價 0.20 0.50 1.00 2.00 5.00

本舖 合資會社 森田製藥所
(本店)東京市東橫區新富町
(支店)大阪市東區小橋元町

ホルモン含有 榮養クリーム

クラブ美身クリーム (구라부비신크리ー무)

更一層… 젊고아름답게

★젊어지는데 주름과、느러진의原因에는、クラブ美身크림이第一입니다。호르몬의힘으로根本的으로젊어지는效果……

★白粉下에 クラブ美身크림은普通의白粉下크림以上!白粉바름이滿點、終日化粧이밀리지안슴니다

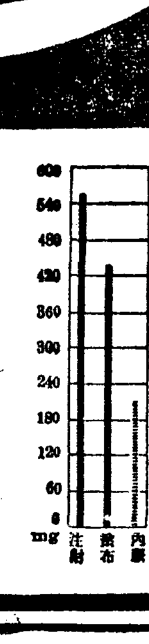
★볏꺼룸防止에 또、外出時에クラブ美身크림을발르면、볏꺼룸의原因……適度하고遮微外線을防止하야 아름다운살결을만듬니다

クラブ호몬크림은 이러케도優秀합니다

주

틈살、느러짐、살거침의 解消에는호르몬에依하는外에 道理가업슴……은今日의科學이證明하는바입니다그러나安心해주십시요!クラブ美身크림으로容易히 또한效果的으로지금까지의 女性호르몬보다 强力한女性호르몬의 補給이되는것입니다、그것은專賣特許의吸收增進劑의힘으로 皮膚內部에 吸收되야 榮養이되기때문에 血色이조흔 팽팽한若肌가됩니다、更히獨特한殺菌淸淨作用으로 여드름、주근깨、까지도豫防합니다。

クラブ호르몬의 吸收度가優秀함은注射內服同等의이實驗表로아시겟지요



強度ホルモン含有 クラブ美身クリーム用

C-56

學藝

古典復興의 理論과 實際 ⑥

傳來文品의 稽考難 — 典籍尊重의 觀念을 가지자

柳子厚

옛것을찾고 옛것을알기 爲한 외갓努力은 一言으로 蔽하면 現在에 自己를 救修하야 過去의 自己를 相續하야써 未來의 自己에 相傳結托코자하는 三界全體의 自己心에 思索의 連環作用이

執中 리하겟다 그러므로 自己心의 缺如된남의 美法良規를 때로 口中에念誦하며 自己心의 缺如된 남의 艶麗文物을 날로眼前에提陳한다할지라도 이는 因果에 効顰이 적은 東施가 西施를 効顰하는 노릇이아니면 臠肉으로 談飽하는 愚夢의 寫鬪에 지나지못할 것이다

우리는 우리의古典을研究하야 우리의 過去의自己心을 承繼할에잇서서 비로소 우리의 三界文化의 流脈貫通을 잘알수잇는 것이다 이러한 思是下에서 步武를試移하야 睡眠狀態에 陷한 古典의 文獻 乃至考品을 打起喚來하야 時時로 對照할때마다 過去의 自己心을 現在의自己心에 乃至未來의 自己心에 連融致後하는 永生文化의 生命을獻會케되는것이다 그리하야 一朝에 一硏究하고 一夕에 一硏究하고 一息에 一硏究하고 一瞬에 一硏究로 古古今今을 收攬對照하야 過去文化의 體系制度에 對한 외갓搜索과 모든評理인어 것들을一切合解하는 百科辭典인 任務를 擔行하는 不休不斷의精神으로 다시말하면 即自己의頭腦를 恒常過去의 萬有事態를映

[illegible]하는 一大貪慾로

自己 의心胸을恒常顧古의 辨像休敍을分照圖寫하는 一大鼎鏡으로 精勵修備하야 眞摯한心誠을 總支拂한 結果 終會에 잇서서 許多時間에 自己經驗으로 多數世紀에 過去歷史를 開照하며 過去歷史의多數世紀는 自己經驗의 許多時間에서 依明되는 趣味는 自己一身의一時思索 感情의表現으로서보다 普遍共通의過未를連結하는 繼啓로서 그圓果에 萬一을 企圖코자하는 求心力과 遠心力에 平衡的勤孜가 무엇보다 執中의思是로서 最高値의 快樂을느끼는바이다 그러나 이 連環的文化 永生의 快樂을 想望하라는 反面에는 愛多의 碍障과 悲哀와 愁勞가 疊層追隨하야 心身을 苦惱케하는 바가잇다

쳐재로는 傳來文品의 鑑識과 羅留品錄의 稽考難이니 우리로서 取扱하는 原料에 優良인 正良文品의 [illegible]難은 大同之患이니 差謬하고 多少羅留品錄中에서도 가장 말을하는일은 無記名 無年號의 文書들이 엿서다 다행히 傍搜系統에서 露出連絡되는것은 그다지 苦痛을 느끼지 아니하지만 그러치못한

贋品 은 如干 困難한것이 아니엿서다 하는수엇시 이리저리 上下左右로 索出하노라니 그時間虛費와 勞心焦慮는 實로 虛歎의일로서 一般斯界에 노는이로서는 被除키어려운 實歎의한 課程일줄로안다 그럼으로 今後에 記錄들은 後人省勞를 爲하야 事半功倍의 路를 開與치아니하면 아니되겟다고 切實히느끼엿서다

둘재로는 文品爲贋의 痛惜이니 一時는 부지러니 鄕村에 滿足하며 都邑에 轢輸하엿서다 이사람이나 이집을차저가면 바다시찻고보고시픈 守藏을 만나리라하고 打點하야보면 想像外로假孔子와 假孔子님宅이엿서다 孔子는 玩物喪志ㅣ라말하엿고 또孔子는 自己天賦에 [illegible]이 나와 [illegible] 傳하엿다하드니 우리假孔子님들은 孔子를 [illegible]하야古典的史品을 玩物喪志의 [illegible] 인지그다지

保守 時代를 [illegible]이가지고 엇더한 [illegible]한 文獻史料를 [illegible]으로 羅織罪狀으로 假孔子宅化하고 [illegible]한것은 火口로 [illegible]한것이 不少하엿다 或留存의 文籍에는 抹名削印한것이 [illegible]이는데 이것은 過去의 東西南北의 四色[illegible]係로서나온 [illegible]의現象이오 或[illegible]되는 文獻에는 거지반이 自己들의 [illegible]을 [illegible]하는 [illegible]를 만히보와섯다 이러한것을 볼때마다 古典文化의 天壽[illegible]命을 哀痛치 아니할수업섯다

셋재로는 [illegible]求荐의 悲勞니 우리古典研究의 路線은 마치 暴

[illegible] 거리나아가는 辛酸한 [illegible]이 [illegible]前에가잇다 그리하야 눈에비추이는 배는 [illegible]이오 귀에들러오는 소리는 [illegible]이다 [illegible]來의 [illegible]한文獻 [illegible]한 考品이 [illegible]한것이 不少하다 [illegible]이엇다하면 이것이 아모로 우리의所有일것임에 不拘하고 勞力에 勞力을 加하며

注意 [illegible] 入手되지아니하고 [illegible]에 [illegible]가며 [illegible]手에 求荐되는때가 [illegible]하니 이는우리의 無知의所致로 남의 有知의 所敎를 [illegible]能하는것은 아니로되 斯界에立脚한이에게 第二의 悲勞가 아니면아니다 이것의 對應로는무엇보다 斯界支持의 [illegible]의 出現을 바라는바이다。

第十七回 朝美展評 ● 金復鎭

第二部西洋畫

○梁達錫氏『街頭畫國』은 外光派初期의 點描法을 應用하엿스나 强健한 素描의힘이잇어서 조[illegible]가게하며

○金仁承氏『習作』『孝生』『裸婦』의 巨大한 三幅은 場內를 威壓하고잇다 나로서는氏의 畵業을對할때마다 鮮展初期에 잇서서의 故姜信鎬兄과 다음으로故金鋼奎兄을 追憶하나니의 哀愁를가젓던 우리네에게 姜、金兩氏가 他界한後 一沫 金仁承氏의出現은 果然깃거운 일이다『裸婦』의冷徹을거서서 『習作』의溫情은 그대로잇슴을 주고엇다 더구나『習作』을보면 畵家自身이얼마나 自然觀照에親切한가를늣기지나니 衣服의하나하나가 人生의 부드러운것을 말한다 그리고『孝生』에는 隔絶한 世評이 잇스나 氏를 잘알고잇는나로서 말하라고한다면 只今으로 부터 十五六年前에 著作權問題로하여서 世界의 代表者가伊太利首都에 會合하엿슬때 美術에잇서서의『포ㅣ즈』問題가 問題되여서 한동안 新聞紙를 서끄럽게 [illegible]이 잇섯던것이생각되어진다 그러나 이問題는 [illegible] 何等의새로운 決定을보지못하고 그後 지금것 여기에對하야 새로운 討議를企圖하지안코잇스니 그까닭은 眞一小說이나 詩歌에 잇서서는 [illegible]乃至[illegible]이 곳原作者의[illegible]作權을 侵害하는것일지나 [illegible]乃至彫刻에서는 이것의[illegible]이다른것을 얼어야할것이니 同一한草木 同一한果實 同一한[illegible]所를 [illegible]化하다고하야서 先作者의優先權(?)을 侵害하엿다고 말할수업슬것이며(이點만은 文學에서도 同一하다고 생각된다) 여기서 한거름더나가서 [illegible] 色彩가 總體로 同一하지안흔바에야 部分的으로 [illegible]以한것을 問題로 삼을수키는것은 다시한번 問題삼는 自己를 回顧할바잇지나 안홀가한다 우리는 때로『偶然의一致』를볼수도잇고 또는意識的 模倣도할수잇스니 그模倣이模倣에 그치지안코 얼마나한程度로 消化하여서 自己의 골격을만드러저잇는가하는데에 問題의要領을 감추어저잇다고생각된다 하므로나는 氏를代身하야 數만흔藝術家와 東洋傳來의 南畫에그例를 一一이指摘하여서 問題를提起한人物들에게 보내고시프며 더욱目前에잇는 어떠한展覽會에서도 分明한 標本을 두어개골라서 諸君을시키여보고 시프생각까지도갓고잇다

林永根氏(風景)은 流暢한佳作이나 부드럽기만하야 骨格이가는것이 알으로不便한前徵인듯하며

白英濟氏『少女習作』은 分析的研究가 必要할듯하며

朴壽根氏『農家의女』는 白黑調의價値가 [illegible]하나 어와가 [illegible]作은 安易한듯하면서 困難할 것이라 생각되니 作家의大成을爲하야 變化를 眞正한意味에서 더욱크게보아주엇스면하고

白榮濟氏『X의顔』

鄭相錫氏『風景』은 다겨러 [illegible]한作品이며

崔湧夜氏『女人像』『風景』中에서 나는『風景』을사랑하며

張[illegible]氏『靜物』

徐東春氏『靜物』은 좋은터그[illegible]을合하여가지고 다시三分한다면 折衷[illegible]이되지안흘가 생각을하여보앗다 張[illegible]氏의靜物은 [illegible]한[illegible]에 勞心한까닭인지 實感表現에 用意가不足하엿고 徐東春氏의『靜物』은 光感의 無秩序로『토ㅣㄴ』이 조각조각 허터저잇서보이며

鄭[illegible]洪氏『기ㅣ타』水彩畫로서 [illegible]彩와 運筆이自在하야 布局의 破綻을가리고잇스며

權五東氏『人物』은 寫實가 [illegible]家뽑답에 集中되어보이나 그러타고하여서 人物(兒童)과床과椅子의 實感捕捉을 等閑할수업스리라고 생각하여지며

安承彦氏『靜音』은 取材에 俗趣가잇는것이 반갑지안흐며 人物의顏面의 表現手法 胴體의表現이 和協되지못한것은 素描力의不足이나 아닌가하는 생각을 갓게하며 叢帶[illegible] 背景의色調는 混濁하여보이며

李[illegible]煥氏『K君』은 滋味잇는小幅이고

李仁星氏『舞』를보고 氏의氣質과情熱을아는 나로서는 創造의一端을말하는『舞』에서 不日間 完成되리라는 大作을 확味시하고시픈 意慾을가지게하며 또同時에 氏의眞氣를呼吸하여보고십다

「習作」金仁承氏作—朝美展特選作—

鄕土文化를차저서 舒川行

苧産과 褓負商 (三)

李昇圭

苧布産地로 有名한 舒川、韓山、林川、定山、鴻山、庇仁、藍浦七邑을 中心으로 根據하야 긴歷史를가진 勞働隊이잇스니 이는곳負褓商의團體이다 그들은 一定한會館도업고 成文의規則도업고 다만精神的結合이 鞏固하고 肉體的勞働이 神聖하므로 어느場所 어느時期를勿論하고 總會를召集한다하면 一人도뒤떠러지지안코입을다투어 出席하야 愉快且圓滿하게 會務를進行한다 이는그들의無上한生命이오또는 無上한至樂으로아는바이다 얼마나純眞하며 얼마나 神聖한가?그들의 由來를 溯究하여보면李太祖初年에 白兎山先生의 創立한바이다 李太祖께서 潛龍하실때에 十匪의亂을 白兎山中에 避하섯는대 十匪들은四面에圍位하야 太祖의 去就를 살피는中이다 이때에 達還이라하는 負商이잇서 太祖의困窮하시믈알고太祖를救援키爲하야 梧桐나무작대이에 그속을 파서 白米數合을너코 그 끄테는 鐵鏃을꼿고 머리에는平凉子를쓰고 그끈달은兩傍에는 白絹봉지에 몸을주어달고 太祖께신곳을 차저가서 작대이속에너흔 白米를쏘다노코 平凉子兩傍에 몸을이조용치를 揖取하야 밥을지어 太祖께드렷다 그는이方法으로 每日出入하야 糧食과 몸을잇끄러드렷다 太祖께서는 이로因하야 飢渴을免하시고 十匪들은 達還이單身으로 작대이를 집고다니는것을보고 조금도 疑心치아니하고 또는太祖가 어디로 脫出치 아니하엿스면 반듯이 餓死하엿스리라 認定하고 隊伍를거더 退去하엿다

그後에 太祖께서 寶位에오르시며 達還의舊恩을 잇지못하야 達還을불너보시고 白兎山先生의 稱號를 주시고 촉작대이와 印을 맨드러 親手로下賜하섯다 이로부터 全國의負商들이 白兎山先生을 首領으로 推戴하고 鞏固한 一團體가成立되엿다 이團體가 李太祖十三年八月에 創立되엿는데 一時는 全鮮的으로普及하야 國初로부터 五朝略百年間은 負商全盛時期이엿섯다 그때에政府에서 商務局을두어 總管케하고 職號는 都尊位、副尊位三尊位、都接長의 名이 잇서 會의 事務를 執行케하고 都尊位處所는 京城中部洞에置하야 瓦家四十一間 價格二千三百二十六兩을 保有하엿고每年 定期總會는 四、十月中으로召集하야會務를 處理하엿섯다

鄕歌解疑 (四)

田蒙秀

迷反

請佛住世歌와 普皆廻向歌에『迷反』이란 鄕語가 잇다.

小倉博士는 이를『외』이라고 읽을것이라고 하엿다(前掲書 一二二頁) 果然 우리는 博士의 所說에 首肯할수 잇을까.

朝鮮初의『失』의 訓은 지금이나 다름없이『잃』인데 이말은 흔히 物品의『遺失』에 써왓고『迷失』의 義에는 譯語를 그대로 씀이 常例이다.

逢迎還復迷 逢迎還復迷失후노라 (杜詩諺解 三의一九)

歸路恐長迷 갈길흘가리迷失홀가저허하노라 (同 三의三三)

그러나『盜失』의 義에는『잃』이란 말을 썻다.

五百前世怨讐ㅣ나린전일버사精舍利니나가니 (月印釋譜 三章)

偸生長避地 내人生을일버어기리어 더운되짜흘에 여듣니고 (杜詩諺解 一의二六)

南村群童欺我老無力忍能對面爲盜賊

南녁모옰모든아희너의늙거힘업수물欺弄ᄒᆞ야 ᄂᆞ마ᄂᆞᄂᆞᆫ 노ᄎᆡ 對호야 일버ᄉᆞ노니 (同六의四二)

弟兄功名好權勢 아ᄋᆞ功名을일버어서 權勢를됴히너기노라 (同 八의二七)

騷 일워얻젤 (字會 下二五)

오늘에『迷』의 古訓이 무엇이엇던지 또히 알수업지만 萬一『盜失』의 義인『잃』을『迷反』의 義에도 汎用하엿다하면『迷反』은『일봄』이 된다.

懺悔業障歌의

普提向爲遺乙迷波

의『迷波』도『일』에『어』의迷用을 附한 語形으로『일버』로 읽을것이라 나는 생각한다.

博士는 이를『미원』라 읽고『厭』의 義로서 譯하엿지만(前揭書八〇頁)『迷反』과같이『迷』의 義로 解할것이 아닐까.

또『迷』의 古音은『미』가아니요 佛經 諺解書에 依하건대『메』이니 博士의『미원』는誤讀일씨 分明하다

三샵揷唾ᄂᆞ 奢디미心심과 隙진心심과迷명惑ᄒᆞᆫ 패락(釋譜 二의二六)

第一回 新人音樂會

樂壇綠夏의盛裝

曲目과樂士

崔永愛 (梨專音樂科)(소프라노)
카로노메『歌劇리고렛트中에서』 베르디 作曲

李觀玉 (武藏野音樂)(소프라노)
뱃노래 헤텔리 作曲
마리네의노래『歌劇夢遊病者中에서』 벨리니 作曲

李容俊 (東洋音樂)(빠리톤)
어두운무덤 베ー토ー벤 作曲
鬪牛士의노래『歌劇칼멘中에서』 삐ー제 作曲

韓仁河 (上野音樂)(피아노)
다란테라 리스트 作曲

金東振 (中野音樂)(바이올린)
바이올린協奏曲 D長調 金東振 作曲
(第一樂章) 알레그로

金炯魯 (日本高等音樂)(베ー스)
1、잃어진靈魂『歌劇시몬복아네그리라中에서』 베르디 作曲
2、奴僕에게빼앗긴幸福『歌劇피가로의結婚中에서』 모찰트 作曲

吳敬心 (帝國高等音樂)(소프라노)
1、Vissi d'arte『歌劇토스카中에서』 푸치니 作曲
2、Voilo sapete『歌劇카발레리아루스티카나中에서』 마스카니 作曲

李海男 (東洋音樂) 未定
金信德 (武藏野音樂) 未定
李順明 (武藏野音樂) 未定

──(以上無順)──

寫眞上으로부터 金炯魯 李觀玉 李容俊 崔永愛
李海男 吳敬心 金東振 韓仁河 金信德 李順明 (以上無順)

詳細追後發表

日時 六月十四日
場所 於府民館
主催 朝鮮日報社

新刊紹介

◀近代女性 第二輯發行所 東京市日本橋區吳服橋二ノ三 日本女性文化協會 振替東京四七一三三番 定價四十錢送料六錢

◀朝鮮實業俱樂部 六月號 發行所 京城府鐘路二丁目一〇〇朝鮮實業俱樂部社 振替京城八五四〇番 定價五十錢 送料四錢

◀靑邱紙 第一號 發行所 京城府茶屋町七二 靑邱紙社 振替京城二二三三番 定價十五錢 送料四錢

岐路 (七)

本報 當選作家短篇리레ー

金廷漢 作 / 崔根培 畫

온파는 부엌에서 술을 데면서, 아마 남편이 인젠 심정이 되엿나보다 생각하고, 속으로는 근히 기뻐햇다. 그래서 그는얼는그걸 알고 시퍼서 좋아좋아 술상을 차려들기가 밧브게 방으로 들어갓다.

그러나 팔을 고아베고서 베스듬이 마주 들어누엇다 일어나는 남편과 만식사이의 공기는, 온파의 예처파는 전리나어글어저서, 온파에겐 앗가와 그들이 비틀거리며 하던 농담에 의심이 생길만큼 빠햇한 것이엿다.

만식이는 바른 술이라 그저 하는수 업는드시 잔귀만 한번 할딱거리곤 다시상가에 내려노코, 두보는 또 두보대로 큰잔의 술을 한숨에 훌쩍 들어켜기까지는 무방햇지만, 안주를집으러 가랍 손꾸락이 홈들러진 머리카락만 회회감어당기는것이 탈이다.

온파는 물론 무슨 영문인지 알수업고, 그저 그들사이의 어떤 구멍이 한치라도 더 커지기전에 얼른 막어버리려는듯이 먼저 막식이를 향해서

『술안드세요?』

해봣다.

그러나 앗가 가든면『미안합니다.』하고, 굽벅할 만식이지만, 이번엔 그러차라

『것고ㅣ테스.』

하고 턱만 끄떡한다.

은파는 연방더 궁해저서 인젠 남편을 대해서 불평비슷하게

『자ㅣ 어서 술드세요. 앗간그처럼 졸라노코선 왜들 이러고만 게서요?』

하면서 주전자를 들어민다.

『닭두어. 내부어 먹울테니.』

ㅡ두보는 기다란 손꾸락으로써 주전자를 막으면서

『게집년이 될 안담? 그저강건너 꼬치나 바라볼 따름이지 편히 장부의 속도 몰으고서ㅡ』

『게집년이 뭐애요? 자칫하면 그저 게집년 게집년하게.』

은파는 울지인제 돼다는듯이 남편을걸어 앙알거린다.

『뭐? 게집년 소리가 듯기실타구?』

두보는 웬꾸절이지도 몰르고 술기운을 올려 더낸다.

『그럼요! 누굴 종년으로 알오시우.』

『종년아니면 기집년못하나?』

『종년을 부구도 그러케 안해요.』

온파는 정못 얼굴지게 섯든다.

『그도 자리봐서지오.』

『아ㅡ참 그말 백점 이다ㅡ』

가는 잡지면 남편을 꾸지저도자리봐서 꾸짓지 그래?』

세면두둥이 중아나 개물가리지안는다는 겨으로, 두보는 실상 앗가보다 시무룩거리든 울회까지를 온파에게 죄다집어씨울양으로 눈을사나웁게굴른다.

일이그러케 틀아가고보니 은파는제처지가 갑작이 빼도밧도 못하게 궁해저서 그만주먹마진 갈투상이 되가지곤 떨떨하고남편의 얼굴만 처다볼뿐이다. 자기속을 좀 알아달라는듯이 안타가운 눈매로서

그러나 옹천인 남편은 그걸탕 도로지 깨닷지 못하고서

『이년이 앙큼스럽게 보긴 왜 노려봐!!』

그리고 이내 들어미는 수먹을 가까스로 잡어당긴것은 만식의 손이엿다.

『왜이래 이사람!점잔치 못하게……。』

만식은 냉소에 갓가운 너털웃음을 껄껄 친다.

그바람에 두보는 더욱 몽클하면서 어느새 손울 빼가지곤 은파의 오른쪽 뺨다구니를 불이나도록 찰싹 내갈긴다.

『망할년……!』

『아이구 망측해라!』ㅡ은파도 결국 정말악을 발악울리며

『왜처요, 왜처?』

『이년이 꼿그래도 제잘햇다고 악담인가?』

『잘못한게 무언가요? 편히술만 먹고 오면 이짓이니 내가 어떠케살어요。』

은파는 그만 목이 콱ㅡ매치고 원정의눈물이 주룩주룩 쏘다진다.

안해의 얼굴에서 눈물을 본 두보는반대로 더한층 불통이를 내면서

『못살겟거던 죽어라 이년!』

하고 또다시 손질을 시작는다.

『아이구 참 더러운 밥한술어더먹으려고……자ㅣ 어서 죽여줘요.어서 더 처요!』

産後에 血行을 調整하고 살이빨리올라

姙娠中에는 十個月이라는긴동안 體內에서 애기가發育하고잇기때문에 아모리 健康하드래도 頭痛이 잇든지속이 메시끄아서 발이백키지안튼지 氣分이 焦操해저서 每事에 感動되기쉬운狀態로됩니다 더욱이 産月이 각가워오면 발과허리가 당겨아프거나 手足끗이 저리거나 하는데 이것은 모두 血液의 循環이나 빠지기때문입니다 이런狀態를 그대로 두엇다가 解産을 하게되면 難産이 되거나 産後에살이잘오르지안해서 여러가지 余病이 併發할것이적거나 그外에 여憂慮가잇습니다 현데 産前産後에 滋養强壯劑인 養命酒를 먹으면 알마침 血行이 調整돼서 頭痛이나고 食慾이떠러지고 발허리가 아프고하는 일이업고 身體根本부터 아주 오르고젓도잘나서애기가포동포동잘자란다고 게되고 産後에 살도잘 健康해저서 解産도 쉽거때서 愛用하는 분이 날을 따라 增加해오고 잇스니 누구나꼭 이養命酒를 잡수서고 産前産後의 身體를 健康케 해주시요。

滋養强壯劑로서
◇虛弱體質인분
◇胃腸衰弱한분
◇神經衰弱한분
◇根氣薄弱한분
◇貧血厥冷한분
◇呼吸器羸弱한
◇病後衰弱한분

小瓶進呈

意外로好慾을 주는 深味하고 먹기조타는 山仙酒로서 芳香美味를 實物로紹介하기爲해서 養命酒試飮用小瓶一本을 無代送呈中이니 東京市澁谷區上通リ四丁目九番地 養命酒本舖出張所로 葉書를 내주시요

携帶用 一大三德瓶 / 平圓瓶 / 用瓶 / 圖

全國藥店百貨店食料品店에잇음 / 前便은 上京出張所로 / 金引換 送料不要 / 代金은 實費

發賣元 信州上伊那郡南向村大草 養命酒本舖天龍館
東京市澁谷區上通四丁目九 養命酒本舖出張所 電話澁谷二八四七番 振替東京六八八五五番

毎日晝夜二回興行 第一回一時 第二回六時
七日ヨリ十日マデ 階下席十錢均一 四日間公開
大毎ニユース
ハヤフサヒデト大活劇
第二篇 魔人幽靈塔
ジヤツク・ホルト主演
モロツコの動亂
杉山昌三九大河百代主演
法羅八二人旅
本町 中央館

十日ヨリ四日間 五〇錢均一
愛憎秘刄錄
大捷 朝日ニユース
大毎ニユース
大魂を失へる男
5・50 1・10 / 7・05 2・25 / 7・15 2・35 3・55 / 8・35 11・30 / 8・45 4・05 11・40
若劇

劇團 青春座公演
六月九日부터 上演藝題 崔獨鵑作
『女人哀史』 六幕八場
『원수는외나무다리에서』 一幕二場
▲次週豫告▼ 李雲芳作 哀戀記 三幕五場 / 南宮春作 極樂行特急 一幕
東洋劇場

松竹キネマ
6月6日ヨリ12日マデ上映時間表
ニユース 11・15…11・41 3・04…3・30 7・00…7・26
人の氣も知らないで 11・43…12・41 3・33…4・31 7・29…8・27
極彩色短篇映畫 12・44…1・12 4・34…5・02 8・30…8・58
ワーナー大學祭り 1・15…2・49 5・05…6・39 9・01…10・36
料金 50錢均一 早朝割引開演時間マデ
次週豫告 ーー大船 ワーナー
或る女の道ー二人のメロデー京都、花嫁月夜
明治座

番太郎日記 高勢實乘 水上怜子 大共演 / 鳥羽陽之助 橫山運平
幸福は空から 조ー일마크리ー氏 主演
オクストラの少女
優美館 電光 三九五

六月八日부터十日까지(晝三日間) 夜二回 七時 ...
時代活劇 風流喧嘩侍
上海
覆面血笑鬼
新富座

事變下의 우리小工業 ⑨

板材購入困難으로 製材製板까지
木箱製造業의 發展

朝鮮은 從來에 造林事業과 營林監督이 徹底하지못하야 昭和十二年度의 林産額은 一億三千八百七十一萬圓이나 用材는 其十九%인 二千五百八十九萬圓에 不過하다 그러므로 用材는 滿洲와 內地로부터 輸移入되는바 其大部分은 建築材와 家具로 使用되고 其外에 包裝用木箱木函其他木製品等에 供하고잇던바 事變으로 因한 貨車配車의不圓滑로 內地滿洲로부터 輸移入이 困難하게된 것과 外國으로부터의 輸入이 制限되어 事變前에 比하면 木材原價는 四割이 騰貴하얏다 이가티 內地로부터의 移入不調, 戰時體制下의 重壓下에서도 連日夜同作業을하여도 需要를 完全히 供給하지못하는 部門이잇다 그것은 即 古箱이나 杉, 紅松, 桐材가튼 板材를 購入하야 顧客의 注文대로 木箱을 製造하는 木箱製造工作所다

此種木箱製造工作所는 京城에 四個所밧게업는데 其工作所들은 모두가 事變前에는 한계두개씩 가저오는 古箱을 購入하야 顧客이 注文하는『사이즈』에 맞도록 [illegible] 一部는 注文을 바더가지고 [illegible] 大阪等地에서 移入[illegible]하여오다가 事變關係로 滿洲內地等으로부터의 輸移入이 不圓滑하게되자 丸太를 切斷[illegible] 購入하야 本格的으로 [illegible] 在來에 委託販賣하든것까지 自己工場에서 製造하니까 相當한 數量에 達한다고한다 其材料는 主로 府內各果物商 食料品商等으로부터 現金으로 古箱을 買入하야 破箱板材의 切斷及選別等 各各分業的으로 作業한다

造箱은 언제나 顧客이 一定한『사이즈』로 注文하는데 應하야 製造코잇다 主要한 販路는 市內各百貨店의 荷造箱 各製藥會社의 包裝木箱, 運送店의 荷造箱, 表具商, 菓子店等으로 向하는바 代金은 現金이나 月末拂로 決濟되여 資金의 回收도 迅速하고 確實하다한다 그런데 事變前까지는 滿洲나 內地로부터 板材를 購入하야 一定한『사이즈』로 切斷하야 造箱하므로 其工程이 極히 簡單하엿섯스나 現在는 板材購入困難으로 因하야 漢江上流로부터 내려오는 原木을 購入하는 關係上 原木을 製板하는 機械가 必要하게 되엿다

그러나 市內에잇는 木箱工場全部가 그런것이아니요 十餘年의 [illegible] 明治町二丁目에잇는 合成木工場한곳이 [illegible] 木材[illegible]를 두고 一方에서는 [illegible] 보기어려운 [illegible]을 보이고잇다

그래서 그러치는 못하리라도 工場主들은 [illegible] 모두가 不足하다는것을 보면 同部門의 業者가 적어서 [illegible] 하고잇는데 原因한이 아닌가 생각된다 아직까지는 木箱使用의 範圍가 遠히 擴大되지못하고 需要가 적어스므로 이에 着眼하는 者가 적어 獨占事業의 形態를 못하엿스나 아프로는 其需要도 增加하는 傾向이 잇고 設備資金도 丸鋸, 四五馬力의 發動機, 切斷機, 其他大工道具等의 固定資金과 流動資金 數千圓이 必要할뿐이요 專門的技術이 必要치안음으로 어方面의 進出이 有望되리라한다 (寫眞은 木箱을 만드는 모양)

(K記者訪問記)

產

홈스판增産코저
關西三道 緬羊熱擡頭
平南工業試驗所率先

【平南支社發】平南道工業試驗所內에잇는『홈스판』工場에서는 昨年度製品이 百八十疋이든것을 今年에는 職工을 增員하야 三百疋을 增産하고저 計劃中인데 平南工場은 咸南의 兩處工場과함께 朝鮮內三工場의 一이다

그런데 朝鮮內의 需要가 漸增하고잇는 反面에 製品이 不足하야 增産의 必要가 緊急하므로 平南道에서는 今年度中에 三百疋을 明年度에는 다시五百疋로 增加할 意向이나 本格的『홈스판』工場을 設置하려면 적어도 緬羊一萬頭以上, 五萬頭가 必要한데 現在平南道內의 緬羊頭數는 겨우二千頭程度임으로 本格的工場設置까지에는 前途遼遠의 感이 업지안타

그래 平南道에서는 緬羊一萬頭를 增殖하고저 注力中인데 緬羊은 犬, 豚과가티 多産하는 動物이아니오 一頭一産이기때문에 增殖에 困難함으로 滿洲方面에서 大量輸入으로써 이를 充足시킬바게업다 滿洲에서는 朝鮮에서 奬勵하고잇는『콜리』種은 다른種類의 緬羊으로 박굴意思가 濃厚하야 總督府에서도 今年度中에 豫定以上의 頭數를 輸入해올것으로본인다

南棉北羊의 計劃下에 關西三道에 緬羊增殖實施와同時에 黃海, 平北, 兩道에서는『홈스판』工場을 設置할意思를가지고 平南工場에 視察員을 派遣, 調査해가는等『홈스판』製品에對한 熱意가 膨脹하야 今後 이것이 市場에 大量進出할날도 머지안을것이다

和順郡名産麻布
十二萬餘反豫想
質量的으로全南首位

【綾州】全南和順郡地方의 名産이 되는 麻布는 農村婦女의 唯一한 副業으로 年産額二萬餘反 二萬六千二百五十餘圓으로써 全南道의 第一位에 處하고엇다 그러나 麻布는 從來에잇서서 無檢査로 任意賣買케되어 生産販賣上 弊害가 적지안튼바 昭和十二年七月一日부터 道令에 依하야 檢査制를 實施하고 品質向上과 長幅의 規格을 統一케되엿다 檢査規格은 一反長四十五尺幅一尺二寸이고 檢査手數料는 每反三錢이다 指定檢査所는 다음과갓다는데 今年에는 良好한 日氣와 順調로운 麻의 成長으로서 昨年의 五倍인 十二萬餘反을 豫想한다는데 無難히 突破하리라고한다

指定檢査所

和順市 同福市 石泉市 沙坪市

昭和十二年生産面別實績

同福面	五千九百反
二西面	六千五百反
南面	四千二百反
北面	三千二百反
東面	二千三百反
和順面	一千八百反
其他	一千六百反

長淵緬羊組合
牧羊成績良好
緬羊製絲工場까지設置

【長淵】黃海道長淵郡長淵邑里에잇는 緬羊組合은 昭和十二年八月부터 長淵郡農會周旋으로 組設되어 大京洞과 聚羊洞兩處에 牧羊場을 設定하고 二十餘名組合員이 每日二人式交代하야 羊을 飼育하는데 牧羊成績이 매우 優良하야 現在緬羊頭數八十餘中이라한다 그런데 前記道景里大京洞 緬羊製絲工場은 方今工事中이라하야 今後가 매우 期待된다

石炭飢饉
劣質炭採鑛

石炭飢饉의 深化에伴하야 朝鮮內石炭界에도 全面的增産時代를 招致하야 이미 無煙有煙이 모두 各其五個年目標의 增産計畫에 入하얏는데 最近에至하야 劣質炭乃至特殊炭까지도 新需要가 喚起되어 增産에入하얏다

一, 北朝鮮의 有煙炭은 家庭用炭外는 石炭液化用이오 一部가 裏日本에 輸出되엿는데 石炭高로 最近은 [illegible]으로서 需要가 增大되엇다

一, 無煙炭中北部에屬하는 鳳泉炭, 价川炭과가튼것은 一時全혀 不顧되어엇섯스나 火付가 不良한 缺點이잇슴에不拘코 이것도 製鐵用等으로 特殊需要가 擡頭되엇다

이러한 劣質炭의增産은 朝鮮炭界의 問題로서 相當히 一考를 要할것이엇는듯하다

養禽界의 大驚異
"改良카ー키캄벨"

【寧邊】寧邊郡龍谷公立小學校訓導 文元模氏는 農村振興에 幫助코저 于今八年前에 朝鮮陸禽研究所를 創設하고 莫大한 經費를 써가며 種禽改良에 努力하던中 其結果 作出된『改良카ー키캄벨』의 聲價는 全盛的으로 宣傳되야 郡內一般農家는 勿論이고 朝鮮內 各小校 農校 農會 其他 産業團體로부터 種卵注文이 殺到한다고 한다 그러나 本研究所는 아직 規模가 적으니만치 多數한 希望者에게 要求數量대로 分讓키難하므로 各地에 普及키爲하야 一人十卵以內로 制限하엿다한다

『改良카ー키캄벨』은 英國産純『카ー키캄벨』種과 同種異血의『바후오ー피봉』種과의 交配로써 作出한것인데 純原種보다 强健하야 飼育이 容易하고 水禽系統이나 全然池沼를 不要하고 養鷄同樣으로 陸地에 飼育할수잇다 그리고 發育이 迅速한것은 驚異的이고 僅六十日間에 四百匁에 達하는것은 普通이다 純『카ー키캄벨』은 生産卵中約一割의 淡靑色卵이잇스나 此改良種은 全部眞珠白色卵을 産한다 又産卵은 孵化后 六個月內로 開始하며 大卵多産이고 一個平均十八匁이며 氣候異常한 北鮮地方에서도 年二百五十卵은 普通이고 粗食强健하야 養鷄와가티 流行病의 被害는 全無하고 特히 育雛가 容易하야 農業經營上 緊要한 自給肥料로써 絶對的歡迎을 밧고잇다 排泄는 多出하고 肥效率도 多大하다 또 卵成分도 良好하며 鷄卵보다 水分이 적고 脂肪이 만흐며 卵黃은 三割餘多量이고 粘調性에 富한것으로써 料理用 製菓用에 最適하고 生食用으로 歡迎한다 鬼肉味는 從來의 家鴨과가티 臭氣는 全無하고 營養價가 만흔것이 特長이다 따라서 農家의 生産的副業으로써 가장 有利하므로 明年부터는 農村通學兒童의 家庭에 委託하야 母鷄孵化의 强壯한 雛鷄多數生産케하야 豫約希望者에게 分讓할 計畫이라고한다

그러고 氏는 敎育及 生業報國에 貢獻함으로 [illegible]에 關한 [illegible]에는 언제던지 懇切히 應答하리라고한다

臨津江架橋進情
卸商聯盟에서

京城卸商聯盟에서는 六日午後 一時부터 京城商工會議所에서 最高役員會를 開催하고 京仁間의 運賃値下[illegible]問題를 中心으로 各運[illegible] 鐵道局方面에 懇談하고 六月一日부터 引下實施된 東京, 名古屋京城間의 直通混載運賃問題에 對하야 朝鮮運送會社의 坪井氏의 說明을 聽取하엿는데 同運賃은 從來에 比하야 直通混載運賃은 二割이 輕減케된것이라한다 그리고 臨津江架橋問題에 對하야 如左한 陳情書를 提出하기로되엿다

陳情書

一, 戰時體制下의 狀勢에 鑑하야 總督府는 軍事上, 經濟上重大使命을가진 臨津江의 架橋를 促進키를 要望할것

寧邊絹織物
在庫品切로産組對策
年賣上高十一萬餘疋

【寧邊】平北寧邊郡의 絹織物이라면 世人이 熟知하는바와如히 其品質에잇서서 他에比類가 업는것은 再言을要할 必要도업거니와 前般本社主催의 朝鮮特産品展覽會에서도 道內에 特秀한 異彩를 뵈인 關係로 요지음와서는 鮮內各地는 勿論이고 內地及滿支方面으로부터 每日 注文이 逐至하야 當地産業組合에서는 其出荷에 大紛忙中이엇는데 在庫品은 이미 全部賣盡되엿다한다 그리고 當郡內一圓에 散在한 絹織物工場數는 四十二個所로서 昨年六月一日부터 今年五月末日까지 滿一個年間總生産疋數는 實로 十一萬餘疋이라하는데 이十一萬餘疋이 飛躍的으로 賣盡된 模樣이어 當地産組當局에서는 在庫品品切로 各地의 注文에 應酬키 不能하야 此에對한 對策으로 一般從業者에게 積極的으로 指導督勵하야 生産疋數增加에 全力을 傾注하고잇다 이로보아 寧邊絹織物의 聲價가 그얼마나 高調되여잇는지 推測할수잇다

民有林은不徹底
直營事業으로變更

【平南支社發】總督府에서 열리는 各道産業課長協議會에 出席하얏든 年見山林課長은 五日歸任하야 課長會協議의 內容에 對하야 如左히 말하엿다

抗木建築材料 紙材料가 極度로 不足한 現下時局에서 木材饑饉을 緩和하기爲하야 造林問題가 極히 緊急하므로 이번會議의 中心問題로 되엿섯다 特히 民有林의 造林指導는 더욱 重大問題이어서 具體的進言이 만헛섯다 民有林의 造林指導는 昭和八年에 制定되어 五個年을 經過햇스나 不徹底한 點이 만허 아프로는 直營事業으로 變更하는것이 理想的이라는 進言도잇섯는데 未久에 實施될것으로 밋는다

春蠶共販

【淸州】忠北道內에잇서 春蠶共同販賣는 來十日부터 淸州沃川等地를 爲始하야 道內三十五個所共販所에서 購買를 開始하게되엿는데 堤川地方을 最終으로 今月末까지 全部完了될 模樣이라한다 그런데 今年의 繭價는 大體로 三十掛를 보고잇는터로 昨年에比하야 六掛餘의 低落이라한다

農會組合聯合
畜牛增産計畫

【全北支社發】全北道農會에서는 農家更生은 畜牛增産이 急務라하야 畜牛增産計畫을 樹立하고 道內金融組合과 協力하야 이를 實行코저 具體的協議를 行하얏는바 金融組合聯合會에서는 全安, 完州, 任實의 三郡畜産係를 召集하야 來十一日에 全州支部에서 協議會를 開催하리라고한다

强制移住地에서
冒死코脫走
(一朝鮮青年의手記)

一朝鮮青年이 强制移住途上 黑龍江道의 一孤驛에서 朝鮮內의 老父에게 올린『悔悟의書簡』에 對하야는 讀者의 記憶에 只今아직 새로운바잇슬것이다 저書簡이 嚴重한『게·페·우』의 눈을 避하야 朝鮮內에 到達한 事實은 한 奇蹟이엇스나 今般에는 이青年自身이 一大奇蹟을 實現하엿다 그는 周到한 計畫下에 言語에 絶한 困難을 克服하고 마친내 蘇聯脫出에 成功하야 二千粁을 徒步로 踏破하야 新疆省으로부터 甘肅省을 經하야 陝西省에 入하야 現在潛伏中의 西安附近으로부터 再次故鄕의 老父에對하야 그後 狀況을 血涙로써 적은 書簡을 寄하여왓다 左에 紹介하는것이 그書簡의 大要이다

屠所의羊

黑龍線上에서 적은 저의 上書는 下覽하섯사올줄 생각합니다 그後 저들이 탄 西行列車는 豫定과가티『노보·시비르스크』에 到着하엿습니다 [illegible]『바이칼』湖의 壯大한 景觀도 屠所에 끌려가는 羊의 눈에는 格別한 感興을 어르키지안햇습니다 車中은 다만 陰慘한 空氣가 돌고잇슬뿐으로 前般에도 上書한바와가티『단테』의 煉獄그대로의 悲劇을 태운 列車는 默默히 西伯利亞의 曠野를 西로西로 달렷습니다『노보·시비르스크』에서는 强制勞働者收容所에 收容되여 二週間滯在하엿습니다 一週間째에 다음 朝鮮人輸送列車가 到着하엿섯는데 異常한것은 老幼婦女子뿐의 一團이엇습니다 드른바에 依하면 靑壯年은 全部『우란·우데』(웨르흐네우진스크)에서 나리게하야 强制勞働者로『우란·우데』外蒙『캬흐타』間의 軍用鐵道建設工事에 就役하고잇다는것입니다 我等의 現在로 견주어보면 同族의 運命을 [illegible] 悲劇의 原因이되엿습니다 그러[illegible]

서로號泣
河畔의『이르치시』

나 無事하게 十一月一日發 列車로『트르크심』線으로 南下하게 되엿습니다『르브쵸흐스카』驛에서 一日滯在하고『카작크』共和國에 드러갓습니다『세미팔라틴스크』以南은 荒涼한 原野이엿습니다 얼마 안지나니 砂漠地帶에 드러섯습니다『고비』砂漠의 西端이『발하시』湖에 沒入한 中間地帶이엿는데 砂漠海를 蜿蜿히 빠처잇는 單線鐵路는 風砂에 埋沒되여 運行이 杜絶하는때가 잇는데 저의들도 한번 線路埋沒에 遭遇되여 掘出作業에 二日을 要한일이잇섯습니다 砂漠의 十一月中旬에는 이미 嚴寒이되여 그作業이 大難苦難이엇습니다 砂漠의 地平線으로부터 오르는 朝日을 보는것도 이때이엇습니다 넘우나 [illegible]

四人取扱 十一月三十日

異常한 風景과 絶望의 運命을 想하며 [illegible] 니다 農民들은『세미팔라틴스크』에서 下車하엿스나 저는 農業의 經驗이 업스므로『아마·아타』市에 가게되엿습니다 十一月二十一日 同市에 到着하야『카자노원지』記念工場勤務의 命을 밧고 工場寄宿舍에 드러갓는데 어데인지 二十五日突然『세미팔라틴스크』市에 도라가라는 命令이 내려 即日 强制的으로 出發하고마랏습니다『세미팔라틴스크』驛에서 下車하자『게·페·우』의 사람이 더러고 兵營과가튼 建物에 案內되엿습니다 [illegible] 여기에는 約五百人의 同族이 四人式 取扱되엿스며 各班十餘名의 [illegible]

『바라바시』村에서 逮捕되여 行方不明으로된 前朝鮮人[illegible]의 幹部와 高麗共産黨員民族主義者等이 殺害되고 [illegible] 이 [illegible] 그中에는 再昨年 [illegible]

一縷希望

[illegible] 第一班이 도 [illegible] 第二班이 下車하고 第三班이 [illegible]로 下車하엿습니다 [illegible] 日부터 强制勞働을 하게되엿는데 [illegible] 月의 大地는 凍結하야 [illegible]『다이나마이트』로 爆破하고 工事를 遂行하여야하는데 分擔量의 作業을 遂行할수업서 夜半까지 空腹과 勞働하는일이 만앗습니다 그우에 未明에는 出勤하여야하므로 充分히 睡眠할수도 업섯습니다 作業能率이 低下하면 罰로 減食되고 [illegible] 하고 또 不足하여 勞銀은 日給一留二十哥가 支給되나 煙草一個의 代金도 되지안엇습니다 저는 死를 覺悟하면서도 脫走하고저 決心하엿습니다 多幸히 여기는 新疆省에 接近하야 支那領에 遁入하면 乞食을하면서라도 故國으로 도라갈수잇다는 希望이 잇섯기때문입니다 土地가 邊境이고 또 우리는 他囚人과 다른몸으로 監視가 比較的 緩慢하엿든것도 多幸이엿습니다

遂脫走!
이처지안는 一月

[illegible] 日이엇습니다 [illegible] 니다 所員等은『웟카』의 잔을들고 [illegible] 絶好의 機會이라 저는 미리 節食하야 貯蓄하얏든 黑빵을 가지고 收容所를 脫走하얏습니다 [illegible] 驛構內에 忍入하야 東行貨物車의 車輛에 매달리엇습니다 夜半列車는 發車하고『시호』驛을 通過하자 날이 밝어젓슴으로 아래로부터 나와서 附近森林속에 隱身하얏습니다 그날밤은 乘客列車밧게 通過되지 안음으로 그것을 利用하얏습니다 多幸히 車輛에 기름을 너리오는 驛員에게도 發見되지안엇습니다『마나스』驛다음 國境인데 이것도 無事히 지낫습니다 이리하야 나는 三日만에 新疆省『우르무치』附近의 小驛에서 列車와 袂別하얏다 幸運의 連續이 나로하야곰 支那의 땅을 드듸게하얏습니다 列車進行中 砂塵과 强烈한 寒風, 車輛에서 떠러지지안토록 緊捧에 몸을 달고잇는 손이 빠지도록 압헛든것等은 問題가 아니엇습니다

그리운日本
徒步로『우르무치』

[illegible] 구치에 드러가 이곳에서 赤兵의 모양을 보고 一驚하얏스나 彼等은 이상히 알지안엇습니다 나는 勞働하면서 東行할 작정이엇슴으로『우르무치』와『꾸ー첸』을 相繫한 鐵道建設工事에서 일하면서 一個月間에 九元의 貯蓄이 되엇슴으로 作業地『메하니』를 出發하얏습니다 蘇聯으로부터 支那에 供給하는 貨物輸送의『트럭』이 多數運行되는터이나 탈수는 업섯습니다『꾸ー첸』까지 徒步旅行의 艱難은 말할수업섯다『꾸ー첸』은 蘇聯『트럭』이 支那側『트럭』에 貨物을 引渡하는 中繼地인데 이곳에서 蘭州까지 輻員四乃至十二米의 自動車道路가잇고 支那人運轉手는 돈만주면 助手代身乘車시켜주엇습니다 나는 돈이잇는대로 自動車를타고 돈이 떠러지면 勞働하고 乞食하면서『지다이첸』『무린』『단도우』『레이빠주안』『광룬간』『뿌룬겔』로부터 甘肅省에 들어와『스의쪼』『가오라이』蘭州 平凉을 經하야 西安에의 二千粁의 長途를 突破하고 지금 西安 ○○○의 一同胞에게 救助되어 靜養中입니다 西安에는 日本空軍爆擊의 자최를 보앗습니다 나는 日本의 냄새를 感하고 爆擊의 자최를 보면서 그리운 日本의 感觸이 깁헛습니다 나는 當地狀況에 對하야서는 쓸수업스나 蘇聯에서 虐待밧는 二十萬同胞의 身上에 對하야서는 다시 詳報하고 蘇聯의 非人道를 [illegible] 가지고잇습니다

나는엇재아해를못낫나!

하고애달픈하소연을하셔는어머님!

『냉증』이엇스면 아해를못배십니다

부인병에걸니면 반드시 대하증에생기게 되나니 중한이되시기전에 권위잇는 대학병원에서만흔 환자를구원하고잇는 부인병약『와세돈球』로곳치세면 자궁에서 도 병원치료와 똑가튼 치료가되야곳낫습니다

떰배오른는 오늘날에 몸이냉(냉증)이내려서 고통과번민으로 쓰리고세월을 보내시는분이얼마나만습니가! 하고아래배가 거북하며 대하증 [illegible]

흔이여저면 보통냉증이 엇거니하셔고 무관심히 지나시는분이만호나실에잇서서는부인병때문에그런것이므로 하로이틀 날이갈수록 병세는더욱 심하게되야 만성고질이 되고마는것입니다 더구나 [illegible] 악척가나게되며 살결이거칠어지고 화색이업서젊은나이에도 여성의매력 [illegible]

파애코가업서서 아무리두리웟든 부부애정도 나날히엷어지게되는수가 얼마나만습니가 그뿐만아니라 놀른종과 현저증이나며 월경이고르지 못하고 월경때면 몹시 고통을느끼게되야 눕게됩니다

또한 아래배와허리가 쑤시고 아푸며 땡기다가는 대하증이더욱 나오게되는것이니 이상과 가튼 증세가잇거든 [illegible] 부인병때문에그런줄을깨닷는시사 속히병세를글피시와 속히 전문의사가 추천하는진용잇는 부인병약으로 곳치야됩니다

부인병은 부부생활하시는 분은 물론이요 처녀시대에도 걸니는것이니 대부분은 병균이 국부속으로 들어가서 발병하야 이상에 말삼드린바와가튼 증세를 제멋게하여줍니다

그러므로 국부가 [illegible] 쑤시거나 아프고 가려우며 또한 오줌이 자저지고 누어도 다낫지것지안코 더구나 오줌눌때에는 쓰리고아푼수가잇스니 이런때에는 반듯이대하증이흘으게되는것입니다 간단히 설명하자면 흉천이나냇에서 진물과 고름이흘으는것가튼 것이니 이것 대소히하지안케생각할수잇겟습니가

더구나 어린진물(대하증)속에는 독이잇스니 몸전신에 해롭게칠뿐만아니라『아해들』못배게만드는 용을 하고잇습니다

그러므로 비참한 불상사를입으켜기전에 집에서라도 속히곳침수는 업슬가

가정에서 근치되는 부인병신약
단단혀

지금까지에는 흔히 부인병치료에 먹는약=탕약, 가루약, 물약, 환약등을써오셧스나 자궁속에 병균이들어가서 생긴부인병에 아모리 약을바르든지 드시먹어도 직접그곳의 병원균의뿌리까지 빼처어저가잇겟습니까!

또한 의학상으로 점점넛는약이 유효하나 지금까지에는 우수한약효를 가진것이적고 더구나 약한개로 몃칠식쓰게하든가 대하물만 빨어드리게하야 오히려병세를 심하게하는수가 엇고 질내에서 잘녹지안코 적게어가나오며 거문약물이나와서 속옷을늘엇으게하야 실상흉나게하는수가 조금만엇습니가 그러므로 재래의넛는약을 써보신 분은 잘아시는바와가티 병세가 낫지를안엇든것은『와세돈球』처럼 대병원에서 꼭 사용하는것이 민간에까지 쓰게한것이 하나도업는사실로도 아실줄 멋습니다

와세돈球는『미라』가튼 깨끗한색이 돗는약으로 한개를 국부에넛주무시면 조금도 불쾌한감이업시 곳녹아버려서약기운은 직접환부에작용하고 몸전신에 퍼저서 모든 부인병의증세를 곳낫게하여줍니다

그러므로 속히 병고에서 버서나실려면 조금도 주저마시사고『와세돈球』로 치료하시사 근치의기뿜을 어더주십시요

……◇……

두렷한全快實例

코질되엿든 冷症이『와세돈』으로完快

(寧越) 趙確實

(前略)저는二十五歲되는女子로 今年十歲되는男兒를난후부터는월경이 고르지못하고 더구나월경때에는 아래배가 [illegible] 몹시쑤시는것 [illegible] 계속하게까지되엿습니다 매우 [illegible] 洋醫와 漢方醫에게 [illegible] 저허고잇든中貴報에 廣告된『와세돈球』二十六日分을求해서 治療하엿더니 [illegible] 完快되엿습니다 [illegible] 先生님의 [illegible]

가약

十二球一圓二十錢

廿四球一圓三十錢

卅六球一圓四十錢

東京市芝區通新町十三ノ一 日東製藥合名會社 振替東京三五〇一九

ミツワ肝油ドロップス

日英米佛諾·製法特許 河合藥學博士創製

傳染病豫防에 體力强化!

梅雨期는 여러가지 傳染病例하면結核菌의跳躍繁殖에絶好한時期입니다 非常時局의今日 그무서운 結核病을未然에 防止하는것은 國民의一大義務인데 結核과榮養과는 密接한關係가잇습니다

비타민A缺乏에依한榮養의缺陷은細菌의感染에對해서抵抗力을減退시키기때문에、生體內에잇서서結核諸疾患의侵潤發病을容易케한다라는것은임의現代豫防醫學의常識입니다

抵抗力强化榮養비타민A·D는 肝油中에 가장만히 含有되어잇다는것은 말할것도업지마는 同時에 肝油中에는 有害한高度不飽和酸이 存在한다는것도注意해야합니다

高度不飽和酸을 消失시키는研究

肝油에複合비타민B를添加하면、高度不飽和酸의害作用이消失하고 同時에그脂肪은때다나植物油와同等의優良油나되어、榮養價도이예며러저지안는다는것이研究의結果發見되어서、비타민A·D力價檢定의實施와더부러肝油劑의劃時代的選擇標準이確立되엿다 거기에 嚴正한、비타민A·D含量을檢定하는同時에複合비타민B를配合한肝油劑는다만ミツワ肝油ドロップス자엿슬뿐이다

學術操作에依한綜合榮養效果

從來肝油는먹기거북스러웟는데ミツワ肝油ドロップス의發明때문에一新紀元이여어루워저서、幼見도잘먹는指頭大의맛잇는菓子狀으로되엿습니다。그러고效力은想像以上이여서永年의理想이비로소實現되엿습니다 그것은…

1、力價를正確히檢定해서그V·AD含量은國際肝油劑中에서斷然最高의國際單位를保有하고잇기때문에――

2、普通肝油의十倍乃至百倍의V·AD濃度의新肝油、複合VB·燐·칼슘·鐵·키니今榮養素의綜合效果가크기때문에――

3、肝油를牛乳와가티緻密하게乳化햇기때문에胃腸障害의憂慮가絶對로업고、消化吸收가良好하기때문에――

實驗·一顆[illegible]

그一顆의비타민含量은比較試驗의結果、普通液狀肝油의五子랍以上。

各小學校採用

大人은三顆 一日一-三回服用

一罐五十顆入 一圓二十錢
一罐百廿顆入 二圓五十錢
一罐三百顆入 四圓五十錢
(內地及外國輸送費加算)

文獻、見本及[illegible]送呈

○ミツワ石鹼本舖 丸見屋商店·藥品部 東京日本橋區室町

消費者聯盟을結成 最後一戰을決意
約束全部를不履行함에憤慨
綿絲配給問題遂紛糾

【平南支社發】면사배급문제는 지난 오월이십삼일 면사도매상대표와 소비자측 대표가 총독부상공과원 입회하에 평남도청회의실에서 회견간담한결과 최고공정가격(公定價格)의실시 표지제도(切符制度)의결정 면사통제위원회에 소비자대표 참가등을 약속하여 그즉석에서는 원만히 해결지어 분규는 일소해버린감이 잇섯스나 류월들어 면사배급기간이 상당히 경과햇슴에도 불구하고 오늘까지 아모런통지가업슬뿐아니라 최고공정가격의실시에 대해서나 배급통제위원회에 참가여부에대해서 일언반사의 이야기가업서 결국 전번회합석상에서는 일시적 기만한것밧게 아모것도 더된것이 업다하여 평남면사배급통제조합에서는 극도로 분개한나머지에 전국동업자에게 격문을 발하리 전조선면사배급통제련맹(聯盟)을결성하여 최포한 사매상인을 상대로 일전을하기로 태도를결정햇다 그런데 소위 기정상인인 사매상업자에서는 오월중에 내지에서 이입해온『세빈데』오백짝에대하여 내지에서 최고공정가격은 ... 이십번사(二十番絲)에 이백구십이원 사십번사에 삼백이십원오십전 ... 결국 가는면사를 이할이상(二割以上)을 더지불하지 안코는 살수업게만드러 일용내지시세와 동가로구입해도 경쟁이곤난한터에 이래서는 조선의 중소업자는 파멸밧게 더바랄길이업다는것이 분명하게되엇스므로 극도로흥분하여 최후적결심을하는동시에 총독부상공과당국의 무성의를 극도로 비난하고잇다

一、[illegible]의 指導助長에關한件
二、[illegible]에關한件
三、[illegible]에關한件
四、[illegible]에關한件
五、[illegible]에關한件
六、[illegible]에關한件
七、出征軍人及[illegible]에關한件
八、[illegible]에關한件
九、時局에[illegible]에關한件
一〇、[illegible]에關한件
一一、[illegible]에關한件
一二、[illegible]에關한件
一三、時局에對한 上表[illegible]及飮食取締에關한件
等外十大件이잇다

山間地帶를目標로 商圈擴張三角戰
平壤、新義州、咸興競爭

【平南支社發】만포선(滿浦線)연선일대 평안북도 산간지대(山間地帶)를 목표로 평양(平壤) 신의주(新義州) 함흥(咸興)삼도시의 삼파전(三巴戰)은 갈수록 격렬해지고잇서 지리적우위(優位)를 가지고잇는 평양으로써도 낙관할수업다하야 대단한긴장을 가지고 ... 평양사매상조합(卸商組合)에서는 ... 상권확보와 상세력신장에 ... 경제조사(經濟調査)를 ... 만주국(滿洲國)에 ... 군수와 내무주임을 역방하고 ... 문제에 대하야 열심히 진척하 ... 군에서도 그현상을 승인하고 고려를 약속하였다는바 ... 속한처지를 하게다는것을 언약하엿다고한다

學校업는壽城面民
達城郡에新設을陳情
學齡兒童三千餘名이優遊度日

【慶北支社發】대구부의 달성군 수성면(達城郡壽城面)은대구부에 인접한곳으로 오는시월에는 부세확장에 딸아 부편입될것인바 동면은 인구의밀도(密度)가 가장조밀하여 매년 학령에달하는 아동수효는 삼천여명이나 되는데 종래동면에잇던 수성보통학교(壽城普通學校)는 거년에 대구사범(大邱師範)부속소학교(附屬小學校)로 경정되여 사범학교 이편 되엿스므로 수성면에는 면자체의 소학교가 업게되엿다 전조선 어느곳을 물론하고 일면일교가 완성되엿슬뿐만 아니라 개정된 교육령에 의하여그 입학난은 급속도로 완화되여가는차 지도회인 근면으로서 학교를 가지지 못한것은 큰문제라하야 지난사일에 동면면민일동은 진정단을 군에파견하여 (朴)수성면장이하가 달성군에 조토의할터이라한다

全南警察署長 會議三日續開

【全南支社發】전남도내각지경찰서장회의는 구일부터 동삼일간 매일 오전팔시반부터 개회할터이데 제일일에는 신패(新貝)전남지사의 훈시와재등(齋藤)경찰부장의 훈시가잇슨후에 일반방범에관한 의견진술이잇슬터이며 제이일에는 광주검사국재등검사정(齋藤檢事正)의훈시가잇고 관내제반상황보고가잇다 한다 그러고제삼일에는자문답신(諮問答申)등다음과가튼 사항을 토의할터이라한다

討議事項

各地에서參加還至 盛况이룰國境蹴球
十一日부터遂開幕

【新義州】평북『스포-츠』게에 적지안은 공적을 보이고 잇는 제오회국경축구대회(第五回國境蹴球大會)는 본사신의주지국주최로 마침내십일일이일간 신의주동중학교(東中學校)교정에서 개막하기로되엿다 동대회에는 평북의 중요지 선천(宣川)을위시하야 의주(義州) 용암포(龍岩浦) 등지에서 출전하기로 되어잇고 신의주서는 ... 영림서(營林署)에서 참가하기로되여 신의주양복기공조합(洋服技工組合)축구팀과 노장을 망한 신연(新延)팀의 출전은 이채적 존재로 큰주목을끌고잇다 그리고 본대회의역원은 다음과가티 결정되엿다

▲大會役員
▲會長鄭元燮 ▲副會長金鶴明 ▲本部金明勖 李德茲 印斗煥 ▲審判部 韓命熙 李義根 李萬傑 金鶴均 張慶益 ▲記錄部 姜永煥 林鶴茂 金眞瑞 金昌柱 ▲競技部 金永熙 田永甲 湯淺璣 崔昌根 田永根 ▲救護部 東外科醫院 ▲大會贊助員 卓昌河 村上府尹 劉道順 李熙廻 金徵植 河野校長 金永杰 (以上無順)

慶北道內物品 即賣成績良好

【慶北支社發】근래대구부를 중심으로한 경북도 내의 공업은 비상히 기세으로 향상하엿는데 그중가운데 대구상공장려관(大邱商工奬勵館)에 진열한 ...

小學生들이獻金

【咸南支社發】함주군 상중삼상소학교(上通縣小學校)아동 삼백이십명은 지난 국민정신총동원주간에 고철류(古鐵類)를 모아서 그것을판돈 십일원을 칠일 함주군청에 국방금으로 헌납하엿다

土改事業의一助로 洑、堤堰等을大改修
慶南道에서計畫樹立

【慶南支社發】경남도내의 각지예산재한보(洑)가 사천육백팔십구개소고 제언(堤堰)도 삼백팔십이개소로 그몽리면적이 보관계의것이 사만육백사십사정보 제언관계의것이 육천삼백삼십사정보인데 전기보급제언은 관계지주급 소작인들이 관리하야왓스나 불량한곳이 만허서 논농사에만흔지장을 끼치게되는데감하야 도당국에서는 토지개량사업의 한보조사업으로 일대개수공사를하고저 계획을 수립하야 관계경작자의부역(賦役)과 연명으로 공사를 철저히하기로 되엿다는바 이사업이 완성된다면 한재(旱)수의피해가적어지리라고 일반농민들은 만흔기대를 가지고잇다고한다

十四校教員網羅
達城郡教育總會開催

【慶北支社發】달성군내(達城郡)소학(小學)간이(簡易)등 이십사교교육회(教育會)는 지난팔일부터 가창(嘉昌)소학교와 달성(達城)소학교에서 개최되엿는데 교수방법에대한 ... 연구회를 개최하엿다고한다

奉天에또拳銃强盜

【奉天】지난구일오후 여덟시오십분경 시내소서문 동사구통내(小西門東四區通內)동흥 피혁상(皮革商)동흥점(東興田)에 ... 삼인조권총강도가 침입하야 ... 을 강탈도주하엿는데 ... 범인을 엄탐중이라한다

一夜三處襲擊한 强窃盜犯人就縛
前後犯行이廿餘件

【慶南支社發】구일오전두시경 부산부 보수정(寶水町)일정목 ... 백목수미(栢木壽美)의 집에 침입한 절도전과삼범 ... 송대룡(宋大龍)(二十)은 ... 단도로 위협하고 ... 중상을 입히고 도망하엿다가 ... 부산서에 발견되어 취조한결과 ...

自殺하려는少婦를 通行老人救出

【城津】성진부세소부(少婦)가 물에 빠저 죽으려다 행인의 구조를 바더 사라낫다 ...

船便利用者激增
專用貨車制度撤廢?
冬期不利로荷主會에서計畫懇談

【平南支社發】평양 진남포간 ... 전용화차제도(專用貨車制度)는 다년간 연장되어 ...

農水不足으로 移秧期에憂鬱

【兼二浦】황해도 황주군 ... 이앙기를 압두고 ...

百田人夫不足 百卅戶移民

戰時下"時의記念"
改善要項五條를規定
平壤府民의自發的認識促進

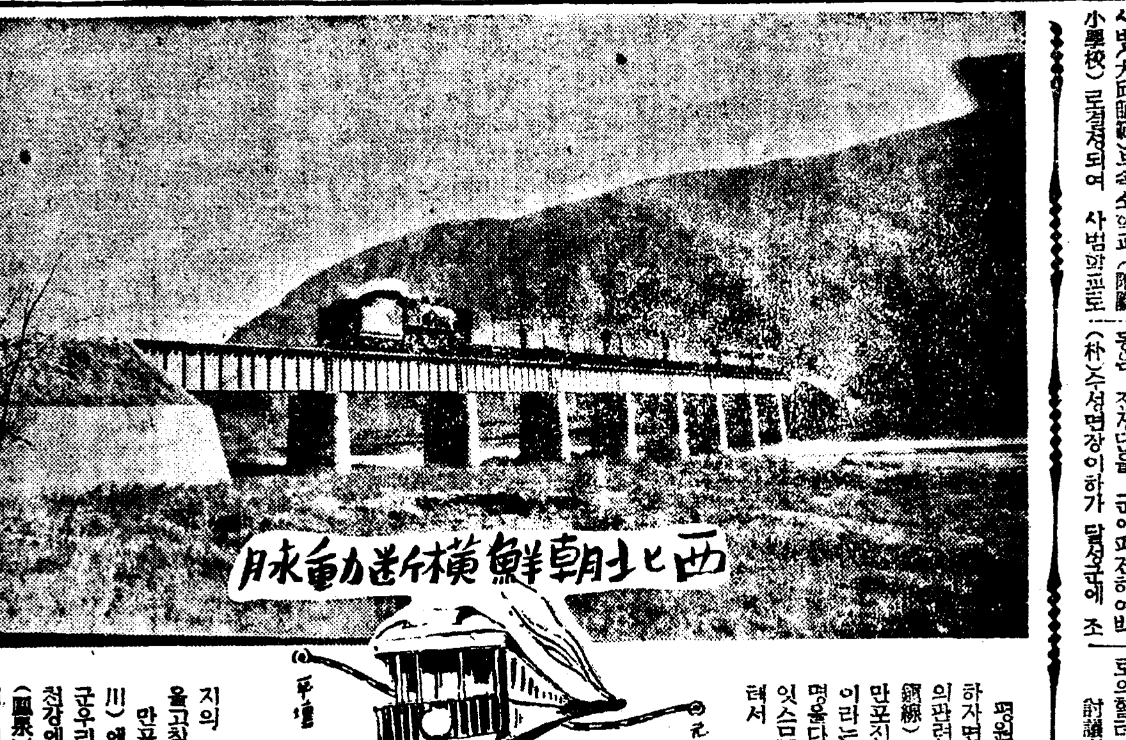
【平南支社發】사변하에서 맛는 시의기념일을 기하여 평양부에서는 국민정신총동원의 일환으로 전시관념강조(戰時觀念强調)를 목표로 그취지의 철저를 위하여 여러가지로 선전을 하엿는데 다시 다음과가튼 개선요항(改善要項)을 준수하여 어시이만부민으로 하여금 자발적인식을 촉진하기로하엿다

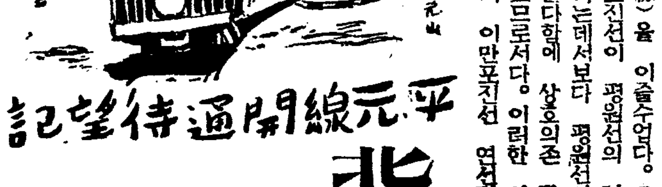
◇改善要項五條
一、日常時間의 正確을 期하라
二、生活은 規則的으로 하고 時間의 活用에 努力하라
三、防空에 關한 時間의 ... 을 尊하라
四、集會의 時間은 반드시 ... 行하라
五、進步한 ... 時間에 ... 努力하라

馬背에火災 平壤거리의騷動

【平南支社發】... 말이 불을 지고 ... 거리에 큰소동을 이르켯다 ...

背後地脊梁部에는 到處에樹海가鬱蒼
接觸線인滿浦鎭線과아울러 資源開拓의使命重大





西北朝鮮橫斷의動脈 平元線開通待望記 (3)

元山 篇

평원선의 산업경제를 고찰하자면 이평원선과 불가분리의관련성을 가진만포진선(滿鎭線)을 이즐수없다 그것은 만포진선이 평원선의 접속선이라는데서보다 평원선의 사명을다함에 상호의존 관계가 잇스므로서다 이러한 견해에서 이만포진선 연선및배후지의 산업경제의 일반적현상을 고찰하야 보기로한다

만포진선은 평원선 순천(順川)에서 분기북진하야 개천군우리(价川軍隅里)를 다나와 청천강에 연하야 북상하여 봉천(鳳泉)구장동(球場洞)희천(熙川) 개고개(价古介)를 지나조선최대의 산악지대를 이루는 ...

斷水念慮
九日、平壤給水量 二萬立方米突破

【平南支社發】평양부에서는 상수도확장공사를 진행하면서 ... 배수량을 ... 단수(斷水)하게될모양이다

流言蜚語로 禁錮三個月

【慶北支社發】... 대구부외 ... 수성면(壽城面) ... 금고삼개월의 ...

느러가는勸農組
慶南道에五百九十個

【慶南支社發】경남도의 농촌진흥공작의 하나인 권농공제조합(勸農共濟組合)은 ...

元山特派員 下龍甲記

全朝鮮弓術大會 盛况裡에終了

【牙山】기보=충남온양온천번영회(溫陽溫泉繁榮會)주최와 본보아산지국후원으로 지난칠일부터 열린 전조선궁술대회(全朝鮮弓術大會)는 예정과가티온양온천관덕정(溫陽溫泉觀德亭)에서 남녀사원(男女射員)백여명이 참가하야 그날은 비가오든거로 예정시간보다 세시간을늣게 오후세시에 번영회장 천전정차(川畑政次)씨의 정중한 개회사로 개막되여 초순(初巡)을시작하야 제삼일재되는 팔일오후 다섯시경에 삼순(三巡)을 맛친후 상품수여식이 잇섯다는데 금번에 입상자의 주소씨명은 다음과갓다

男子入賞者
一等麗水 李方憲 二等咸安 趙文煥 洒川黃南淵 三等京城朴華淳 金泉韓曾熙 井邑崔泳敦 四等 釜山金鶴祐 錦山朴炳一 京城李容厚 槐山李鳳鉉 五等麗水李洪祚 京城朴禮燮 麗水張炯一 麗水鄭兆璐 論山申海玉 六等陰城金斗源 溫陽鄭昌允 公州柳文根 京城 金永元 仁川洪采裕 錦山朴允基 井邑車仁煥 仁川金章煥 京城金允燮 錦山金昌獻

女子入賞者
一等論山徐鳳淑 二等洒川金竹心 固城鄭澄翠 三等固城具桂月 洒川金細柳 錦山張相淑

受賞男女射員들 勇士를慰問獻金

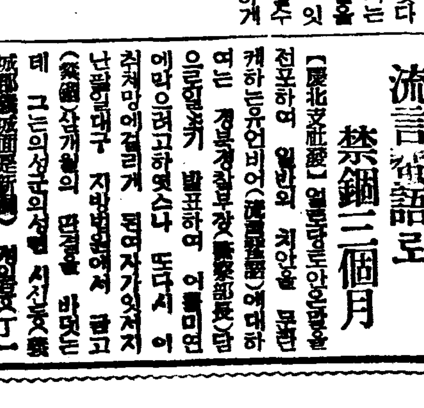
【牙山】충남온양온천관덕정(溫陽溫泉觀德亭)에서 개막된전조선궁술대회(全朝鮮弓術大會)에 참가한 남녀사원 ... 상금전부를 ... 동본원에 납부하엿다는데 ... 주소씨명은 다음과갓다
仁川洪采裕四圓 同金章煥四圓 洒川金竹心三圓 固城鄭澄翠三圓 錦山金張相淑二圓

朝鮮四大都市物價指數
平壤物價가最高 大邱物價가最低

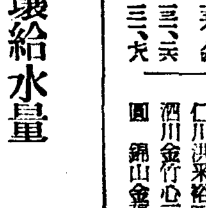
【慶北支社發】최근물가의폭등은 천정부지의 등귀일로를 걷고잇는바 조선내사대도시인경성 평양 대구 부산의소매물가가 과연어느곳이 제일비싸나하는재미잇는통계를 대구상공회의소(大邱商工會議所)에서 조사한바에의하면 다음과가티 평양이제일비싸고 대구가 제일헐하다고한다

物價指數比較表

	大邱	釜山	平壤	京城
穀物	一四〇·四	一四〇·九	一四〇·八	一三四·七
野菜	一三八·四	一三六·六	一六八·一	一三五·九
肉類	一五〇·六	一五六·三	一五三·〇	一六八·九
乾物	一九九·五	一五八·四	一五一·〇	一三八·〇
調味酒類	一三〇·九	一三〇·五	一四二·九	一三八·四
衣料品	一三八·六	一五六·六	一五六·二	一五八·四
燃料	一三六·七	一三三·五	一三六·二	一三一·六
雜材	一五〇·一	一九〇·四	一四八·八	三一·六
雜品	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
平均	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]



標準時計 設置二十周年記念割引大賣出し 六月十日ヨリ六月十五日マデ
時計、貴金屬 蓄音機其ノ他 商品全般 一割引以上 (特價奉仕品ヲ除ク)
六月十日は時の紀念日
修理半額奉仕
賣出期間中
京城時間勵行會入會申込御取次致します 會員章マーク三十五錢
京城本町二丁目 株式會社 Ⓜ 村木時計店 京城出張所 電本(2)四七一(2)四七三



清導補腎丸 六十日分 十圓
早漏防止 類似品注意
男子性器短小(發育不全)早漏에百發百中!
性器强大藥

理想の強力殺虫液 フマキラー

恩給 ... 鄭商會

標語募集
滋養菓マラソン王の標語を募集す
例へば"一粒食べて元氣百倍"
賞品 一等 金貳拾圓 壹名 二等 金拾圓 參名 三等 金五圓 五名
規定 小學校在學中の兒童の創作に依る事
字數 拾五字以內
用紙 滋養菓マラソン王に封入シテアル用紙ニ書入レル事
送先 京城府南大門通リ四丁目 豐國製菓株式會社懸賞係
メ切 昭和十三年六月末日迄
發表 昭和十三年七月中 各新聞紙ニテ發表
豐國製菓株式會社 京城府南大門通四丁目

腸 わかもと

時勢의要求!! 支那語를배우라
唯一速成 支那語實用會話講義錄
●費用低廉●期間短日●初學者も容易修得卒業●
監修者 包象寅 施雲卿 兩先生
支那語實用會話學會通信教務部

기니-네注射液
ゴニバール (고니바-루)
所藥製剛金

經濟解說 資金調整과貯蓄 通貨側의物價對策은出嗇 物價高와그對策 ⑪

通貨膨脹을 防止키爲하야서의 公債消化對策이 日支事變을 契機로하야 低金利政策에 依하던것이 漸次公債의 强制保有의 方向으로 進行키에至한것은 前述과 가튼데 財政의 急變化로 公債消化對策이 如斯한 金融機關에 對한 統制强化만으로는 到底히 萬全을 期할수업는狀態로되엇다 왜그러냐하면 昭和十一年當時或은 그以前과가티 政府의撤布資金이 어디던지 使用되지안코 그대로 銀行、信託、生命保險、郵便貯金 信用組合等의 金融機關에모인다면 此等金融機關으로하야금 强制的으로 公債를買入케함에 依하야 政府는 公債消化의目的을 充分히 達成할수잇엇스나 昭和十一年末頃부터 十二年七月의 日支事變勃發까지의 사이에 이傾向은 急變되고 貯蓄은 狀態를 自由로 放任하야서는 公債消化에當할 資金이 金融機關의손에 充分히 集中하지 못하는 狀態로되엇다。

昭和十一年度까지는 政府資金의撤布額이 增加되어도 그것은 自然히 金融機關으로 集中되고 金融機關도 또이增加資金을 公債買入에向케하는以外에 適當한投資方法이업섯다

撤布資金의貯蓄狀態가如斯히 順調로된것은 第一로는 一般投資階級과 金融機關에 資金이 蓄積되더라도 [illegible] 行的이엇스므로 安心하고投資할수잇는事業은 時局產業으로 [illegible] 하고는 極少하얏스며 一方投資하야도 無妨한事業은 個人을 依賴치안코서도 自力으로 經營할수잇는 狀態이엇든때문이오 第二로는 濱口、若槻內閣時의 不況時代에 所謂遊休設備로되어 [illegible] 相當히만엇섯스므로 昭和七年以降軍需產業과 輸出產業이 殷盛에 轉하야도 事業의新設或은 擴張을行치안코서라도 此等의 遊休設備의 活用에依하야 需要增加에 應할수가잇섯던것이다 第三으로는

勞働階級이오래동안不況에 呻吟한뒤이만큼 增加收入으로써 直時消費生活을膨脹시키는傾向이 보이지안엇든때문이다

그러나 二、二六事件以後軍事豫算은飛躍的으로 增加되고 在來의設備로는이豫算을 消化케 不可能케되엇다 即軍需品의 需要에對하야 生產者側에서는 [illegible]

民間資金을 이方面에吸收케되고 公債消化에當하는資金의 量을 減少케하는 結果에 陷한다。即 一般投資階級과 金融機關은 絕好의 投資對象을 發見한것이다。그러치만 上述과가티 生產力擴充 그것은 公債消化와가튼程度로 重要한國策이므로 이것을 斷行치안코는 難關을 打開할수가업다。

軍需產業의生產力擴充을 [illegible] 同時에 可能케하기爲하야 平和產業의 設備新設、擴張에使用되는 資金을 强制的으로節約케함에잇엇다 即모든產業을甲乙丙三種類로나누고 時局에關係가 적은乙類乃至丙類에 屬하는事業의 新設、擴張은必要에 應하야 阻止될으로 此等阻止된事業에 消費될터이던資金은 軍需產業에 投資되던지 或은公債消化에向케되는것이다

資金調整法에 依하야 資金은 生產力擴充或은 公債消化에向하도록 調節되고잇스나 政府는一層一般國民에게向하야 貯蓄增進 運動을이르키엇다。[illegible]

金融對策 의最初의 出現은 小額公債賣出이엇스니 昨年十一月以降政府는 額面이적은公債를 全國郵便局의 窓口를通하야 賣出케하고 銃後國民의 愛國心에 訴하야 이것을 消化케하는方法을 取하얏다 勿論이것은 公債消化를多少라도 [illegible]

國民運動 이니 이것은말할것도업시前二者와는달러서直接的明하게 國民의消費節約이 物價騰貴의 抑制에不可缺한所以를說明하고戰爭目的의達成 我財經狀態의 秩序를維持키爲한 國民의重要義務의 一로써 勤勉貯蓄에赴할것을 唱導코잇다。以上에 述한 諸對策은 모두 資金이 不要不急의 用途에消費됨을 阻止하고 이資金이結局公債消化或은 生產力擴充에 使用되도록 하는것으로 이에 [illegible]

伸縮自在를目標로 池田財經策確立
原料輸入緩和生產力擴充

【東京電話同盟】戰時財經國策樹立과 그急速한 實行을 期하고잇는 池田藏商相은 九日의 參議會에서 根本方針에 關하야率直히 所見을 表明하바 그內容은 我本格的戰時體制에入한 財政經濟와 產業과 金融各部內에 亘한것으로 이를 如何히 統制强化할것인가가 자못 注目되는바이다 即池田財經策의 根本方針은 大體 左와 如히 從來의 賀屋、吉野財政策에 比하야 매우 彈力性을가진것으로 顯著히 伸縮的이며 積極的强化가 賦課되엿이다

國內消費統制의徹底的强化

戰時財經國策의 中樞는 國內消費의 徹底的統制이며 어는 金額이 實行지 안으면안된다 我國은 至今에 新段階에 入한戰爭을 遂行하고잇다 그戰果擴充이어야말로 第一目標가되는때문에 原料物資는 徹底하[illegible] 充足되지안허서는 안된다 此際國內消費統制는 現在以上으로 强化하야 그徹底를圖할것으로 이러한때문에 國民은 不自由와 窮乏을 覺悟치안허서는 안된다

輸出產業의積極的振興

國際收支의 均衡을期하기爲하야 輸出產業을 積極的으로振興한다 이때문에 現在不自由한 輸入制限으로因하야 萎微沈衰되고잇는 各種產業에對하야 原料輸入의길을 열어주고 輸入原料를 國內에서 消費하지 안코 製品全部를 輸出케할수엇도록 適當한對策을세워 早急히 實行하려한다 即綿製品輸出을振興하기爲하야 所要하는棉花의輸入은近近實施 할터이며 이外에 고무·雜貨等의 輸出原料도 圓滑히 輸入할수엇도록考慮하고엇다

資金調停法의運用

資金調停法은 從來軍事工業生產擴充에만 運用되고 잇섯스나 이것에 檢討를加한 結果 그運用方針에 一部變更을加할必要가잇음을 痛感하고잇다 同法의 運用改善에 關하야는그範圍를 擴大하야 軍事工業以外에 至今까지 等閑視하든輸出關係事業에도 資金을주어新增設도 許可할方針을取하려고한다

生產力飛躍的擴充

生產力의 擴充은 至今보다 一層飛躍擴充하지안허서는 안되겟는바 그工作機械其他生產力擴充에必要한 物資의輸入도 現在로는 民間擴充氣運도 暫時休息狀態에 잇는바 早晩間 새로운 힘으로 飛躍的擴充을 하게될것으로 이에 對하야는 積極的으로 協力할터이다

公開政策에財界安堵 國內人心不安一掃
我經濟力의外國認識을是正

【東京電話同盟】事變發生以來 政府가 國民에對하야 取해온我國財政經濟의 現況에 對한 消極的態度乃至 秘密主義를 一擲하고 當面한 重大現象을 國民에게 公開直訴하는 公開政策을 斷行하기로되엇는데 이에對하야 京城財界人의 意響을 綜合하야보면大體如左히好感된다 徐州陷落을契機로 我國의 財政經濟를長期戰에 對應하기에 適合하도록 經濟統制를 一層强化할必要에서 財政經濟公開政策으로 轉換할것이다 이는國民總動員의强化에依하야 國內戰時態勢를 一大强力한것으로하야 名實共히 長期對應의完璧을 期하고저함이오 따라서 財政經濟의現況을 機會잇는대로 國民에게公表하야 時局의重大性을 認識케하고 國民에게 一致協力의必要를 痛感시켜서 時艱克服에 邁進하고저함은 勿論이겟거니와 이公開政策斷行의 意義는 決코 여기에끄치는것이아니오 이以上의 重大한 意義는 안으로 國民의 我國의 經濟力에 對한 漠然한 不安을 一掃하고 또는 支那의 逆宣傳과함께 外國의 我國經濟力에 對한 [illegible]臆測을是正하야 內外에 我國經濟의 實力을 明示하는데잇다할것이다 即

一、國民의不安一掃=支那事變勃發以後 政府의 消極態度로金現送、國際收支에關한 數字等의 公表를 中止하자 一般國民間에는 單純히 그秘密主義에 對한 疑惑에서 我國經濟力에對하야 漠然한不安을 가지게되고 結果的見解를 가지게되고 따라서 事變에對한 財政經濟에對한 悲觀的認識을 그로하게하는 結果를生하야 國民의一致協力、國家總動員에 一抹의暗影을 投하고잇는것을 이로써 完全히 解消시킬수잇는것이다

一、國際關係에對한影響=大藏次官太田氏의 演說로서도 明白한바와가티 財經現況에 對한 秘密主義는 外國人에게도 그릇된認識을 주어 南京陷落以前에는 日本經濟는 그 昭和十二年末까지밧게 持續치못할것이라고 臆測하고 或은今年에 들어서는 日本經濟는 徐州陷落時까지밧게 繼持續치못하리란等等의 臆測이 盛行하야 列强의 我國에對한認識도 또는 國際信用에까지 影響을미치어 이것이 纖細되는데잇서서는 爲替에까지도 影響을미칠는지 알수업는 局面이되엇슴으로 正正堂堂히 財經의現況을 發表하야 이부질업는臆測을 一掃하려는것이다

以上과가티 政府의 어進步的政策에 財界와其他各方面에서 모두이를歡迎하고 安堵되어 明朗色을帶케된것은 池田新藏商相에對한 期待에相副한것이다

商議總會機會로 時局經濟懇談會

朝鮮商工會議所에서는 第七回定時總會開催를 機會로 來廿二日午後三時부터 京城商工會議所第一會議室에서 時局經濟懇談會를 開催하고 戰時體制下의 半島經濟의 地方的特殊事情에 關하야 隔意업는 意見의 交換을行하고 北支又는 中支方面을 硏究或은 視察한者로부터 此等地方의 經濟實情及朝鮮이 取하여야할 態度等에對하야 懇談을交換하게되엿다한다

上旬對外貿易 入超三千萬圓

【東京電話商通】大藏省發表=六月上旬 對外貿易概算調查는 如左하다(單位千圓)

輸出	六八、〇一三
輸入	九八、五三二
合計	一六六、五四五
入超	三〇、五一九
一月以降累計入超	八〇、九一九

殖銀機構改革 調查部新設
事變에對處,積極活動 銀行經營의中樞的機關으로

林殖銀頭取는 就任以來 調查課를 擴大强化하야 調查企畫其他에關한 名實共히 銀行의 中樞機關이 되게하고저 硏究中이든바 今回調查課를 調查部로昇格케하기로 決定하고 特히 그部長에는 金組聯合會理事 本田秀夫氏를 起用하엿는데 이것은 林頭取의 銀行經營에 對하야 처음 試驗하는 方針으로서 자못 注目된다 特히 事變에依한 戰時經濟下에 對處키爲하야 調查部를 活用하고 對外的으로 積極的活動을 開始하야 恒常外部와의緊密한 連繫를 가지게하자는 意味에서 자못 重大意義가 잇는것이라한다

林頭取談

調查課의擴大强化는나의 懸案으로 從來 그機能을內部的에만 利用하야오던것을 今後는 部로 擴張하야 內容을充實케하는同時에 對外的으로 널리 活動을開始하야 社會와의連緊을 가지게하엿다 從하야 그人的機構도 크게新人을 起用하야 이에備하고저한다 今回의新調查部에서는 從來 審查課에서하던 關係會社事務도 移管하야 統轄케되엇다 要컨대 調查部는 銀行의心臟으로서 또 參謀本部로서 積極的으로 活動을開始하자는意味에서 나온것이다

職制改正內容

殖銀에서는 今回 職制를改正하야 調查課를 部로昇格케하는同時에 秘書課를分離하야 人事課를 獨立하고 秘書課는 秘書部로하기로 改正하야 六月十日부터 實施하엿다

殖銀異動

殖銀에서는 職制改正에 伴하야 十日附로써 如左히 支店長課長級의 異動을 行하얏다 ▲本田秀夫 命調查部長▲公共金融課長 金谷繁作 依願解職▲秘書課長 山本爲善 命人事課長▲秘書課長代理 網戶雄一 命人事課長代理兼秘書役▲林田佐八郎 命秘書役▲麗水支店長 增田俊夫 命公共金融課長▲浦項支店長 河野益一 命麗水支店長▲麗水支店長代理 堀寬一 命浦項支店長▲大邱支店長 林豊 命檢查課長▲鎭南浦支店長 種子島誉 命大邱支店長▲商業金融課長代理 雨屋讓一 命鎭南浦支店長

▲殖銀公共金融課長 金谷繁作氏는 今回同行을 辭任하고 金組本田理事의 後任으로 同聯合會理事로 轉出키로 決定하얏다

林田佐八郎氏는 殖銀秘書役에 就任 今回辭任 九日附로 發令되엿다

重役會에서決定된 朝鮮製絲復活案
東光生絲買收의經緯

朝鮮製絲株式會社에서는 九日午後四時駱山莊에서 重役會를열고

一、東光生絲買收件

一、臨時總會召集件

을 附議可決하얏는데 五年前三井物產과의 貸金問題로 廢業하고 土地、建物、機械를 東光生絲에 賃貸借하야 朝鮮製絲는 法人으로만 存在해오던것인데 解散하자니 東一銀行에 負債十萬圓 合二十三萬六千圓外에도 複雜한關係가잇서 淸算도못하고 更生策을 內社長이講究한結果 東一銀行側도 固定貸를 整理할必要上朝鮮製絲更生에 積極的으로 斡旋키로되어 東光生絲의資產

一、議政府土地一萬九千坪 評價二萬圓

一、商品、設備增設

合하야 二十萬七千圓과 退職慰勞金 一萬圓을 東光生絲에서 買收키로되어 京畿道當局과의折衝에잇서 一時는 復活運動이不成立될形勢이엇스나 高元勳氏를 社長으로하기로하고 落着되어이것을 昨日朝鮮製絲重役會에서可決하얏스며 臨時總會를오는三十日에開催키로 決定하얏다 한다 이번의更生案이란것은 結局 朝鮮製絲로서는 또한푼드리지안코 新資本이 드러오는것도아니오 東光生絲의土地、商品을 東銀에抵當하고그돈으로 東光生絲를買收하야 朝鮮製絲를復活하자는것인데 朝鮮製絲는 製絲令에依한 業者가아니므로 東光生絲의 名稱으로 營業하리라한다 아프로도 朝鮮製絲의 債權者의 [illegible]

『愛國無盡』申請

無盡會社도 國策協力의 意味에서 朝鮮無盡協會各社가 貯蓄獎勵의趣旨를 包含한 愛國無盡을 創始하려고 일찍기 協會幹部間에서 協議中이던바 一切의準備를 終了하엿슴으로 十日付로써 當局에認可申請書를 提出하게되엿다 이것은 二個年三百圓의 小額無盡으로其掛金은 七圓八十錢이오 貯蓄銀行積金보다도 低率의豫算으로되어잇다 總督府에서도 無盡各社의國策協力과 犧牲的取扱에 [illegible]하고잇스므로 不遠認可될모양이어서 認可된後는 全朝鮮無盡各社가 一齊히 一律의條件으로 公募하게될것으로 其進展은 자못期待된다고한다

財經策을好感

政府가 從來 秘密主義로 臨하던 財經策을 今後는 公開主義로 하기로 昨日參議會에서 決定한것은 勿論國民의 協力을 求하야 國家總動員施行에 寄與하는바잇고저함이나 一方으로 생각할때에 秘密主義는 支那側의 逆宣傳과 相違한 臆測을 與하야 國際信用에도 影響을 가지는바이어 現狀이니 國家財政을 赤裸裸하게 公開하는것은 어려[illegible]

今日의市勢(十日)

株式 伸惱 更騰이나

前場反撥 昨後場의少弛後 今朝寄付는 東阪이凡調이엇스나 政府의 財經策이 從來의秘密主義로부터 公開主義로 轉換된것을 好感하고 國內의動搖도 [illegible]로因한 國際關係의 時間問題視로 押目을 기다리는 人氣이어서 다시上進하야 當地는東新七高 鐘紡五高로 反高寄付한後東新百五十一圓八의 高價를보이고 鐘紡도 二圓臺로高하엿스나 後場價는依然驕騰하야 利喰少賣로東新百五十一圓二、鐘紡二百五十一圓四에大引되다

後場伸惱 後場은 東新百五十一圓四에大引되다

說解를 어더야할것과 增資減資의煩雜한 手續이남어잇다한다

漸高市勢의强味

一段底入된듯한 市勢라도 踏上하야 急하게出現하야 一氣揚上이되면 그市勢의 生命이 短命일때가 만흔것은 흔히볼수잇는現象인데 이와反對로 一段底止된市勢가 伸力이 遲遲하야 反戾商勢와가티보여 一段樂觀을 하는 空氣는 亦是 株界에도 反映하야 國府內의 動搖 政權에對한 好感도 一層歡迎하고잇스며 財政的弱點을 견주고잇다는 將來國際信用을또고는結果로 될것이 [illegible] 아닌가하는商談이多하다

財經策을好感

[illegible]

後場反弛

後場은 三十二圓六十七錢으로 始場코 二節六十七錢을보인後 三節六十錢 四節六十錢에 反弛하야 利喰調이엇다

各地俄然上放

當地의 商轉은 各地에比하야 單調高를 維持하여오든바 今朝에入하야 俄然上放을告하자 東阪其他各地가모다 强步調를보이고잇다 要하면當地의 高因은産地의 正米가稀薄한것이아니나 絕對賣買의로 集散市場은 在米가 減退될뿐이아니라 優腸하고잇든稀米側으로부터 突然强硬하야今

期米 上放後에少弛

前場上放 今朝前場先限三十五圓二十五錢인 昨止同樣의報道을 擾하고 當中兩限은 齊買不成으로 先限은 三十二圓五十錢인

國債無活氣

【東京電話同盟】期末金融의 平穩豫想과 共히 期越後의 一段緩慢이 期待되므로 依然底調强이나 積極買를 警戒하고 特히 五分半利債는 新規發行을 알두고 不透明商狀을 示하는等 活氣가乏한 立會이엇다

▲甲號四分 一〇三、五〇 ▲十八年物 一〇三、九五 ▲佛償四分 一九八、一〇

新政策이可長

昨今東阪其他內地各市場은 新藏相의物價抑壓政策을 두려하야 持米側의賣急을取하는 强硬市場의有力側은 比較的傍觀하는狀態로 市勢는頭重底堅하지아니하므로 今後 大勢는果然如何히 推移할 모양?

市場人氣

(株)……昨日의形勢로는 一押을 告할것도갓더니 押目도二圓臺로 다시上進▲池田財政의 財經策에對한 期待는 想像以上▲健全한 財政策으로써 臨하야 財政에 不安이업고 產業의振興을期할수잇다면 財界는 安堵▲勿論 아직도 事變은 繼續되고 停戰以後에도 支那開發을豫想한 財政的 必要를 考慮하면 갑작기樂觀만은 不許하나▲그것은 아직 遠將來의事이오 當面의 人氣的인 第一目標로보아 表面으로보아 取扱을 할것이니 買進은無難

(米)……正米의事情은 昨日부터 强味를 脈略하야 結局今朝三十一圓九十錢의 新高價를示現하니 이것은 有力地場의 賣物이 업는데서 踏上되고 有力實方의 買物이 잇게되어 昇分된데다 嘆賣를 벌지아니하고 오르지도不遠? 集散地의 移出은 去月末까지 八百九萬餘石의 移出을 示하엿거니와 北支方面에의 輸出도 相當한 모양▲精米側에는 買注文이 相當한 模樣 原料購入에 아즉도 餘勢는强硬

正米 定期高로續高

京城續騰 當地는 農繁과 品薄으로 다시强硬味를 不失하야 正租도마츰내 新高價를 出現하엿다고 傳하야 市中人氣는 一層强化하는데에 政府有米徹減說이 擡頭하고 朝來各地期米 一齊上放을 入하야 買人氣

仁川上進 產地의 頑强所持側의 出廻不振과 定期의 一齊反撥로 今朝는 定期의 上放하야 한때 更히 强硬한 買側의 買人氣에 結局昨日보다 十錢乃至十五錢高로 多少買氣되고잇서다

釜山少高 內地側의 買氣는 依然히 豊裕함을 超越치 안이하고 此地移出側도 積極出動을 하고 現狀으로 一般賣氣도 萎縮하야 閑散이나 今朝는 各地 淸算高를 摸倣하야 相場은 反高

大邱不變 新材의 枯渴狀態의 推移로 市場은 不買不賣가될수 박게업서 無活氣하고 大閑散을 繼續 하고잇는때에 朝來期米의 一齊

木浦伸惱 天候는 마치내 本格的照陽이되어 近來에업는順調라할그대로의氣候이어서 奧地나地場도 多少買氣挫折의 態度이므로 農繁關係로 出廻는二輛으로僅少하나 地場小口側의賣放으로 各地期米의 一齊奔騰도無視하고 市中에의 出廻는 겨우二輛이로 減少되고 買人氣는 內地賣行不振과 環境不振하고 不遜이나 朝來各地淸算의 奔騰을 不顧 市價五錢反戾되엇다

群山反戾 累次의 降雨로 南鮮地方은洪水氣分이 되엇으나 天候恢復도 되어 惡說이 一掃되고 買戻는 農家의不安을 解消하고 物價政策等의 正惡材料에 包圍되엇스나 當地는依然中間端境

朝取期米取組內容

◇賣方 ◇買方

今日財界(十日)

朝取取引員 昭和證券株式會社 京城明治町一丁目 電本代表長二二六

京城 金益證券 仁川 東益 康

期米 東 趙俊鎬取引店 仁川海岸町三丁目 電話 長一九六〇 一一三九六

海外經濟 九日

銀行券 九日

金利·手形交換

鰯油粕·麥粉

金銀價

對外爲替

正米

雜穀

綿絲布

滿洲商況

株式 朝取短期

期米

京城物價(十日)

砂糖 生絲 人絹 棉花 綿糸

[illegible]